Mode d'emploi

iCord HD

HUMAX
EASY DIGITAL

Remarque

Nous vous remercions que vous vous êtes décidés d'un produit du HUMAX. Veuillez lire attentivement ce mode d'emploi afin d'installer, d'utiliser et d'entretenir votre appareil de façon à ce qu'il soit le plus performant. Conservez le présent mode d'emploi à proximité de l'appareil pour référence ultérieure.

Copyright (Copyright 2008 HUMAX Corporation)

Copie, utilisation et traduction interdites, en tout ou partie, sans l'autorisation écrite préalable de HUMAX sauf approbation du droit de propriété du copyright et des lois correspondantes.

L'exclusion de responsabilité

HUMAX ne peut être tenu responsable des dommages directs ou indirects, accidentels, nécessaires ou autres liés à la transmission ou à l'utilisation des informations contenues dans cet mode d'emploi.

Les marques

- Viaccess est une marque de France Telecom
- CryptoWorks est une marque de Philips Electronics N.V.
- Irdeto est une marque de Mindport BV.
- Nagravision est une marque inscrite de KUDELSKI S.A.
- Conax est une marque de Telenor Conax AS.
- La production sous la licence de Dolby Laboratories
  « Dolby » et le symbole du double D sont des marques de Dolby Laboratories

Cet ustensile contient à des technologies à la protection de copyright lesquelles sont abrités de brevets du USA et autres droits de la propriété spirituelle. Le mise en oeuvre de cette technologie doit être permis par Macrovision et est déterminé seulement pour l'usage domestique.

Remarque

Avertissements et remarques

Faites attention dans ce mode d'emploi particulièrement aux symboles. Les symboles marquent des situations risques ou dangers.

- **Avertissement**
  Indique une situation pouvant entraîner des blessures sérieuses si elle n'est pas évitée.
- **Attention**
  Indique une situation pouvant endommager l'appareil ou un autre équipement si elle n'est pas évitée.
- **Remarque**
  Apporte des informations supplémentaires à l'utilisateur pour l'avertir de problèmes potentiels ou d'autres types d'informations pour l'aider dans l'utilisation et l'entretien de son appareil.

La signification des symboles

Pour réduire le risque de décharge électrique, ne retirez pas le Cache (ni le panneau arrière). Aucune pièce ne peut être réparée par l'utilisateur. Pour toute réparation, adressez-vous à un service qualifié.

Ce symbole signale la présence d'une **tension électrique dangereuse** à l'intérieur de l'appareil, susceptible de provoquer une décharge électrique ou dommage corporel.

Ce symbole signale les instructions importantes concernant l'appareil.

Les remarques au symbole « WEEE «

Cet appareil ne peut pas être éliminé avec les déchets ménagers. Pour toute question concernant l'élimination de ce récepteur, adressez-vous s'il vous plaît aux autorités compétentes de votre commune ou à votre revendeur. En recyclant votre appareil, vous contribuez à réduire la consommation de matières premières et à ménager l'environnement.

Les particuliers

Veuillez demander votre commerçant ou les administrations concernant la méthode de recyclage écologique.

Les applicateurs professionnels

S'il vous plaît recourez à votre fournisseur et lisez les conditions général de ventes. Ce produit ne peut pas être éliminé avec les déchets professionnels.

Avertissements et précautions

Cet enregistreur numérique a été fabriqué en conformité avec les normes internationales. Lisez attentivement les mesures de sécurité suivantes.

Précautions et instructions de sécurité

1. ALIMENTATION SECTEUR

90 – 250 V CA 50/60 Hz
Utilisez une source d'alimentation conforme à celle spécifiée sur l'étiquette.
En cas de doute sur l'alimentation électrique de votre domicile, contactez votre fournisseur d'électricité. L'appareil doit obligatoirement être débranché avant toute procédure d'entretien ou d'installation.

2. SURCHARGE

Ne surchargez pas une prise murale, une rallonge ou un adapteur ; cela pourrait entraîner un incendie ou une décharge électrique.

3. LIQUIDES

L'appareil ne doit pas être exposé à l'infiltration d'un liquide, par exemple des gouttes ou des éclaboussures. De plus, aucun objet contenant du liquide (par exemple, un vase) ne doit être placé sur l'appareil.

4. NETTOYAGE

Débranchez l'appareil de la prise murale avant de procéder au nettoyage. Utilisez un chiffon doux légèrement humide (sans solvant) pour dépoussiérer l'appareil

5. VENTILATION

Les fentes sur la partie supérieure de l'appareil doivent être laissées à découvert pour permettre à l'air de circuler dans l'appareil. Ne placez pas l'appareil sur un revêtement souple ou sur de la moquette. Ne posez aucun appareil électronique sur l'enregistreur.

6. ACCESSOIRES

N'utilisez pas d'accessoires non pris en charge car ils peuvent être dangereux ou endommager.

7. BRANCHEMENT AU LNB DE L'ANTENNE PARABOLIQUE

Débranchez l'appareil de l'alimentation secteur avant de brancher ou de débrancher le câble du téléviseur. Le non-respect de cette consigne peut endommager le LNB

Avertissements et précautions

8. BRANCHEMENT AU TELEVISEUR

Débranchez l'appareil de l'alimentation secteur avant de brancher ou de débrancher le câble du téléviseur. Le non-respect de cette consigne peut endommager le téléviseur.

9. MISE A LA TERRE

Le câble LNB doit être relié à la terre pour l'antenne parabolique

10. EMPLACEMENT

Placez l'appareil à l'interieur afin qu'il ne soit pas exposé à la foudre, à la pluie ou aux rayons du soleil.
Ne le placez pas près d'un radiateur ou près d'une source de chaleur.
Placez l'appareil à plus de 10 cm de toute source électromagnétique potentielle (par exemple un téléviseur ou un magnétoscope).
Les ouvertures ne doivent pas être obstruées. L'appareil ne doit pas être placé sur un lit, un canapé, un tapis ou une surface similaire.
Si l'appareil est placé dans une bibliothèque ou un espace clos, assurez-vous que la ventilation est suffisante et que les instructions de montage du fabricant ont été suivies.

11. EN CAS D'ORAGE OU DE NON-UTILISATION

Débranchez l'appareil de sa prise murale et déconnectez l'antenne en cas d'orage ou de non-utilisation prolongée. Cette mesure permet d'éviter tout dommage lié aux orages ou aux surtensions.

12. OBJETS EXTERIEURS

N'insérez aucun objet dans les ouvertures de l'unité. Celui-ci pourrait entrer en contact avec des éléments à voltage élevé ou endommager des pièces.

13. PIECES DE RECHANGE

Lorsque des pièces doivent être remplacées, assurez-vous que le service de réparation utilise les pièces spécifiées par le constructeur ou des pièces qui ont des caractéristiques équivalentes aux pièces d'origine. Tout remplacement non autorisé peut provoquer de nouveaux dommages dans l'appareil.

Avertissements et précautions

LA PRÈVENTION

1. Ainsi vous évitez un dégât de câble électriques ou connecteur de réseau

- Ne modifiez ou ne manipulez pas le câble électriques et le connecteur de réseau
- Ne déformez ou ne torsadez pas le câble électriques
- Ne tirez pas au câble électrique mais touchez le connecteur
- Faites attention que le câble électrique est autant éloigné que possible de adiateurs
- Le connecteur électrique doit être atteinte facilement par l'utilisateur

2. Ainsi vous évitez un choc électrique

- N'ouvrez jamais la boîte
- N'insérez pas de métal ou d'objets inflammables à l'intérieur du produit
- Ne touchez pas le connecteur électrique avec les mains mouillées
- Déconnectez le connecteur de réseau en cas d'orage

3. Ainsi vous évitez dégâts de produit

- N'utilisez pas le produit quand c'est hors d'ordre. Si vous continuez à utiliser le produit il peut prendre un dégât sérieux. Contactez votre distributeur du produit local.
- N'insérez pas métal ou des objets dans les Slots pour les modules ou cartes Smart. L'appareil peut prendre un dégât sérieux et sa durée de vie pourrait se diminuer.

4. Le disque dur

- Évitez des mouvements et n'éteignez pas brusque l'app pendant la disque dur est en travail.
- La compagnie ne sera pas responsable pour toute corruption de données sur le disque dur causé par l'insouciance ou mauvais emploi d'utilisateurs.

Contents

1 Avant l'installation du récepteur 7
1.1 Contenu de l'emballage 7
1.2 Panneau avant 8
1.3 L'accès conditionel 9
1.4 Panneau arrière 10
1.5 Télécommande 11
1.6 Piles pour la Télécommande 14
2 Installation 15
2.1 Connexion de L'antenne 15
2.2 Connexion du téléviseur et magnétoscope 16
2.3 Mise sous tension 21
3 Assistant d'installation 22
3.1 Langue 22
3.2 Région du temps 22
3.3 Type du rapport 23
3.4 Canaux de standard 23
3.5 Paramètres de l'antenne 24
3.6 Recherche automatique 24
3.7 Mise à jour du logiciel 25
3.8 Exposition 25
3.9 Partion disque dur 26
3.10 Résultat 26
3.11 Liste de contrôle de l'installation 27
4 Fonctionnement général 28
4.1 Changement de chaîne 28
4.2 Réglage du volume 28
4.3 Résolution 28
4.4 Horologe du sommeil 29
4.5 Large d'image 29
4.6 Audio 30
4.7 Sous-titres 30
4.8 Télétexte 31
4.9 Informations sur le programme 31

Contents

4.10 Choix d'image 33

5 List de canal 34

5.1 Ma liste de TV 34

5.2 Liste des favoris 36

5.3 Liste satellitairee 36

5.4 Pay-TV 37

6 Guide de programme 38

6.1 Affichage des informations du guide des programmes 38

6.2 Marquage 39

6.3 Timer 40

6.4 Recherche 41

7 Définition des préférences 43

7.1 Contrôle parental 43

7.2 Configuration des langues 45

7.3 Réglage de l'heure 47

7.4 Réglage médiatique 49

7.5 Contrôle A/V 50

7.6 Autres paramêtres 52

8 Canaux façonnent 53

8.1 Ruses de canal façonnent 53

8.2 Listes des favoris façonnent 56

8.3 Canaux importer/exporter 58

9 Installation 59

9.1 Paramètres de l'antenne (solide) 59

9.2 Paramètres de l'antenne (antenne SCD) 63

9.3 Paramètres de l'antenne (moteur) 65

9.4 Paramètres de l'antenne (SMATV) 69

9.5 Recherche automatique (solide/SCD/moteur) 70

9.6 Recherche automatique (SMATV) 71

9.7 Recherche manuelle (SMATV) 72

9.8 Mise à jour du logiciel 73

9.9 Mise au point standard 75

Contents

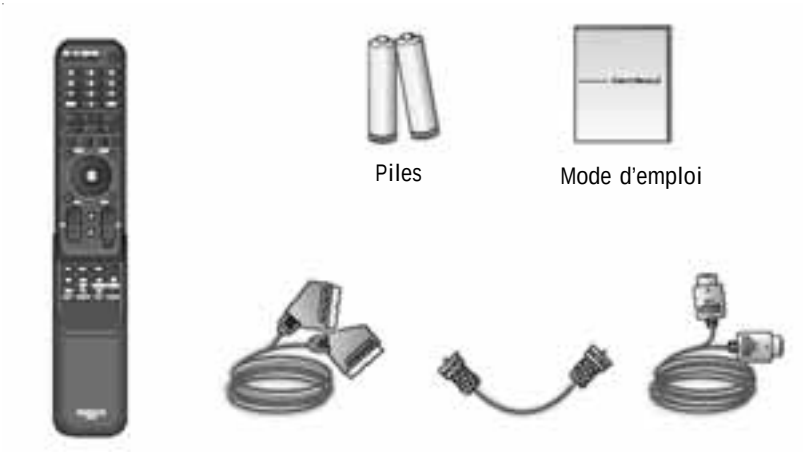
10 Système 76
10.1 Statut 76
10.2 Détection du signal 76
10.3 Common Interface 77
11 Liste médiatique 78
11.1 Vidéo 78
11.2 Radio 82
11.3 Musique 84
11.4 Photo 86
12 Personal Vidéo Recorder (PVR) 88
12.1 Bandeau 88
12.2 Réservation d'enregistrement et de la lecture 88
12.3 Accueil 91
12.4 Signets 93
13 Mise à jour du logiciel 94
13.1 Transfert via le système satellitaire 94
14 Appendice 96
14.1 Carte minuscule 96
14.2 Dépannage 97
14.3 Message d'erreur 99
14.4 Spécification 101
14.5 Glossaire 103
14.6 Service et Support 106
14.7 Liste du code de la télécommande 108

1. Avant d'utiliser le récepteur

Ce chapitre présente des instructions détaillées concernant l'appareil et ses accesoires.

1.1. Contenu de l'emballage

Assurez-vous qu'il ne manque aucune pièce avant d'utiliser votre appareil.



Remarque:

Des erreurs pouvant se produire si aucune pile n'est insérée dans la télécommande pendant une période prolongée, veillez à toujours conserver les piles dans la télécommande.
Selon la région le contenu de l'emballage peut varier.

Avertissement :

La société ne saurait être tenue responsable des problèmes liés à l'installation d'un disque dur avec plus que 160/250/320/500GB par l'utilisateur.

1. Avant d'utiliser le récepteur

1.2. Panneau avant

1. Bouton STANDBY

Changements entre opération et mode standby

2. Bouton d'enregistrement

Enregistrer des programmes

3. Bouton Menu

Exposition du menu

4. Bouton OK/LIST

Confirme l'opération sélectionnée ou signale la liste de canal

5. Bouton PROG-/PROG+

Permet de passer du mode Télévision au mode Radio

6. Bouton Vol.-/Vol+

Ajuste le volume sonore

7. USB Host

Connecte à la mémoire USB ou HDD externe

8. CI-MODULE SLOT

Un slot pour les modules

Indication: Des changements au panneau avant sans avis sont réservés

1. Avant d'utiliser le récepteur

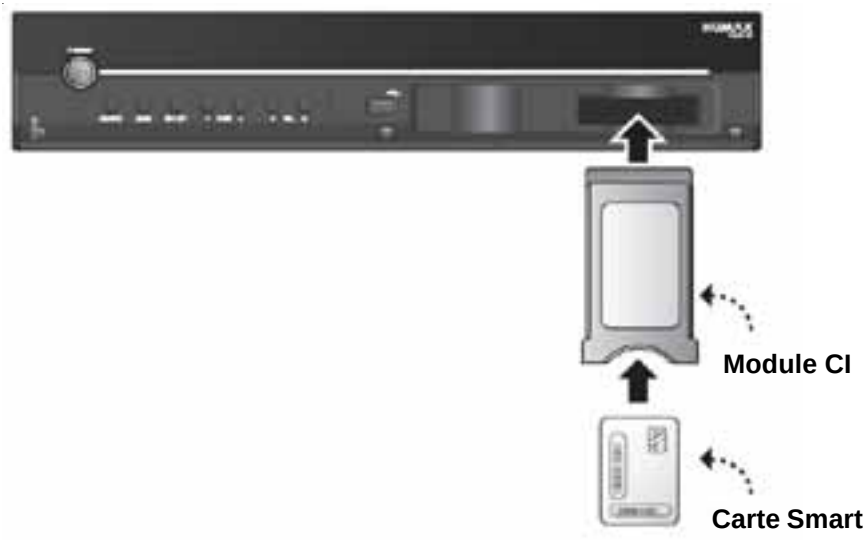
1.3. Module Accès

Quelque canaux radio et télévision deviennent répandu en effet gratuit
mais la majorité faut un abonnement et peuvent être accueilli seulement avec un module accès.

1. Insérer un module CI (avec carte Smart)

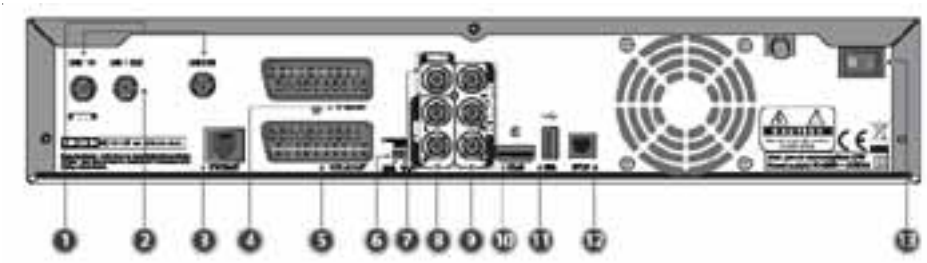
Un module paraît comme une carte de PC (PCMCIA) pour Laptops. Il y a des modules différents convenable pour les systèmes du codage différents par exemple Irdeto, Conax et d'autres.
Additionnel au module vous faut une Smartcard pour décoder les canaux.

1. Ouvrez le clapet à droite au front de votre appareil pour exposer la fente de la carte
2. Suivez les directives du module et insérez la carte dans le module
3. Tenez le module avec la carte verticalement
4. Insérez le module dans la fente



1. Avant d'utiliser le récepteur

1.4. Panneau arrière



1. **LNB 1 IN, LNB 2 IN**
Connecteur d'un câble de l'antenne du satellite. Jusqu'à deux câbles peuvent être connectés.

2. **LNB 1 OUT**
Connecteur pour un autre récepteur numérique.

3. **ETHERNET**
Connecteur Ethernet (à l'utilisation future).

4. **TV SCART**
Connecteur pour le téléviseur avec un câble Scart.

5. **VCR SCART**
Connecteur pour un magnétoscope ou un appareil DVD avec un câble Scart VCR.

6. **COMPONENT SELECT**
Bouton pour le changement à la vidéo. (Réglage standard : YpbPr)

7. **VIDEO**
Connecteur pour le téléviseur ou un magnétoscope avec un câble RCA.

8. **AUDIO**
Connecteur pour le téléviseur ou un magnétoscope avec un câble RCA.

9. **COMPONENT (YpbPr)**
Connecteur pour le téléviseur ou un magnétoscope avec un câble composante.

10. **HDMI**
Connecteur pour le téléviseur avec un câble HDMI.

11. **USB-Host**
Connecteur pour une mémoire USB ou un disque dur externe.

12. **SPDIF**
Connecteur pour le système audio avec un câble S/PDIF. (digital audio)

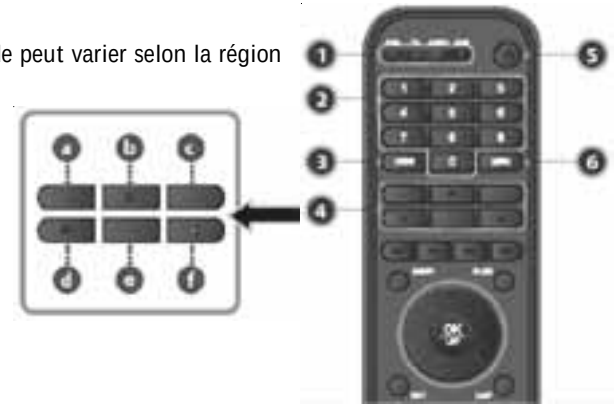
13. **ON/OFF**
Allumer/arrêter l'appareil.

Indication : Des changements au pannau arrière sans avis sont réservés.

1. Avant d'utiliser le récepteur

1.5. La télécommande

Remarque: La télécommande peut varier selon la région



1. **LED UNIVERSELLE**
Annonce du mode d'utilisation des appareils individuels.

2. **BOUTONS NUMERIQUES**
Permettent de sélectionner le numéro d'une chaîne de télévision ou d'une Station radio et d'entrer des numéros d'options de menu.

3. **MODE**
Permet de changer au module de PVR, TV, Audio et DVD.

4. **BOUTONS DE CONTROLE**

a. **RETOUR RAPIDE**
Permet de revenir en arrière à haute vitesse dans un programme. Chaque fois que vous appuyez sur le bouton, la vitesse d'embobinage augmente.

b. **DEROULEMENT REGLAGE**
Permet le déroulement à vitesse normale ou l'interruption du déroulement.

c. **AVANCE RAPIDE**
Permet de faire avancer rapidement un programme. Chaque fois que vous appuyez sur le bouton, la vitesse augmente.

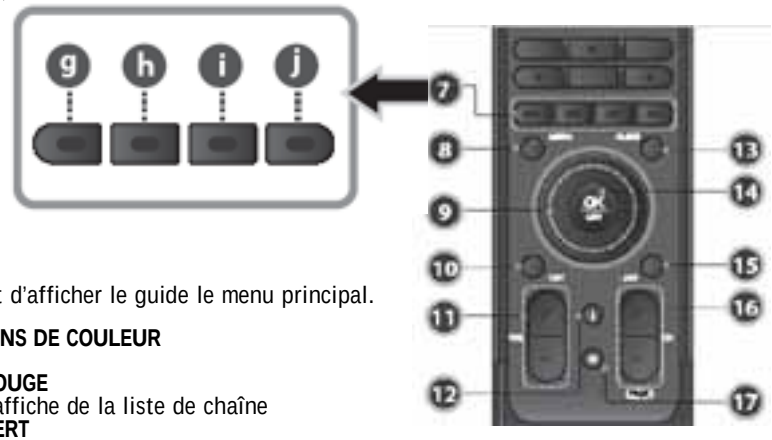
d. **ENREGISTREMENT**
Permet d'enregistrer un programme.

e. **ARRET**
Permet d'arrêter un programme et de passer à un programme en direct.

f. **PAUSE**
Permet d'interrompre un programme ou l'enregistrement.

5. **STAND-BY**
Permet de passer du mode d'utilisation au mode veille et inversement.

1. Avant d'utiliser le récepteur



6. MENU
Permet d'afficher le guide le menu principal.

7. BOUTONS DE COULEUR

g. ROUGE
L'affiche de la liste de chaîne
h. VERT
L'affiche de la liste des favoris
i. JAUNE
L'affiche de la liste satellitairee
j. BLEU
L'affiche de la liste des chaînes codés

8. MEDIA
L'affiche de la liste médiatique

9. BOUTONS FLECHES
Ces touches permettent de changer de chaîne ou de déplacer un curseur dans les options de menu.

10. EXIT
Permet de quitter le menu principal ou l'écran Guide.

11. V-/V+
Permet de régler le volume.

12. i (INFORMATIONS)
Permet d'afficher les informations liées à la chaîne et au programme.

13. GUIDE
Permet d'afficher le guide des programmes.

14. OK/LIST
Permet de sélectionner un menu ou de confirmer l'opération sélectionnée. Affiche la liste des chaînes lorsque vous regardez un programme.

15. LAST
Permet de retourner au canal antérieur.

16. CH-/CH+
Permet de changer de chaîne.

17. SILENCE
Permet de couper momentanément le son, puis de l'activer à nouveau.

1. Avant d'utiliser le récepteur

18. AVANCE
Permet d'avancer au chapitre prochain.

19. RETOUR
Permet de revenir au chapitre antérieur.

20. RALENTI
Permet de passer les programmes dans le ralenti

21. SOUS-TITRAGE
Permet de modifier la langue des sous-titrages.

22. AUDIO
L'affiche d'audio-liste

23. OPT+
Permet d'afficher les attributs de la chaîne au cours du visionnage d'un programme.

24. SLEEP
Permet de mettre le temps du sommeil.

25. EDIT
Anzeigen des Bearbeitungsbildschirms

26. SOURCE
Sélectionne la source d'entrée : TV ou récepteur satellite.

27. TELETEXTE
Permet de changer entre télétexte et mode TV.

28. WIDE
Permet de mettre le format d'image.

29. FORMAT V
Permet de changer la résolution de vidéo.

30. TV/RADIO
Permet de passer du mode Télévision au mode Radio.

31. SIGNET

k. Ajouter le signet
Permet de mémoriser la position actuelle pendant der Wiedergabe

l. La liste de signet
Anzeigen der Liste gespeicherter Positionen während der Wiedergabe

32. ? (Assistance)
(Actuellement pas disponible)

1. Avant d'utiliser le récepteur

1.6 Les piles pour la télécommande

1. Appuyez sur le couvercle des piles et le repoussez.
2. Mettez les nouvelles piles. Faites attention aux signes +/-
3. Fermez le couvercle.

2. Installation

Ce chapitre indique comment installer l'iCord au téléviseur pour une qualité de signal optimale. L'enregistreur dispose sur des interfaces différentes pour l'installation à un téléviseur, à un magnétoscope ou autres appareils. Choisissez pour l'appareil respectif la méthode convenable.

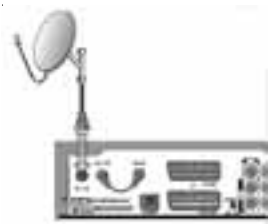
Remarque : En cas de problèmes concernant l'installation de l'enregistreur, veuillez contacter votre fournisseur local.

2.1. Connexion de l'antenne

Selon appareil vous pouvez choisir l'un des connexions suivantes. Correspondant au réglage l'appareil a deux modes d'antenne.

1. Exploitation d'un signal d'antenne

1. Connectez le câble d'antenne au convertisseur LNB 1 IN.
2. Connectez le câble RF du convertisseur LNB 1 OUT au convertisseur LNB 2 IN.



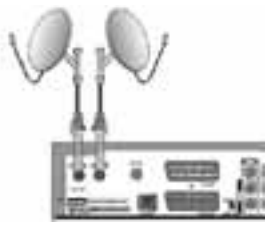
Remarque :

Connectez à LNB 1 IN quand utiliser l'antenne du moteur, antenne du SCD,
(aussi connu comme Unicable ou SATCR) ou antenne du SMATV.

Vous pouvez changer des canaux en enregistrant si les canaux partagent la même polarité, cependant, vous ne pouvez pas changer à un canal avec une polarité différente du canal qui est enregistré.

2. L'installation « deux antennes séparées »

Connectez les deux câbles d'antenne lesquels transmettent des signaux différents à votre produit. LNB 1 IN et LNB 2 IN font se configurer indépendant.

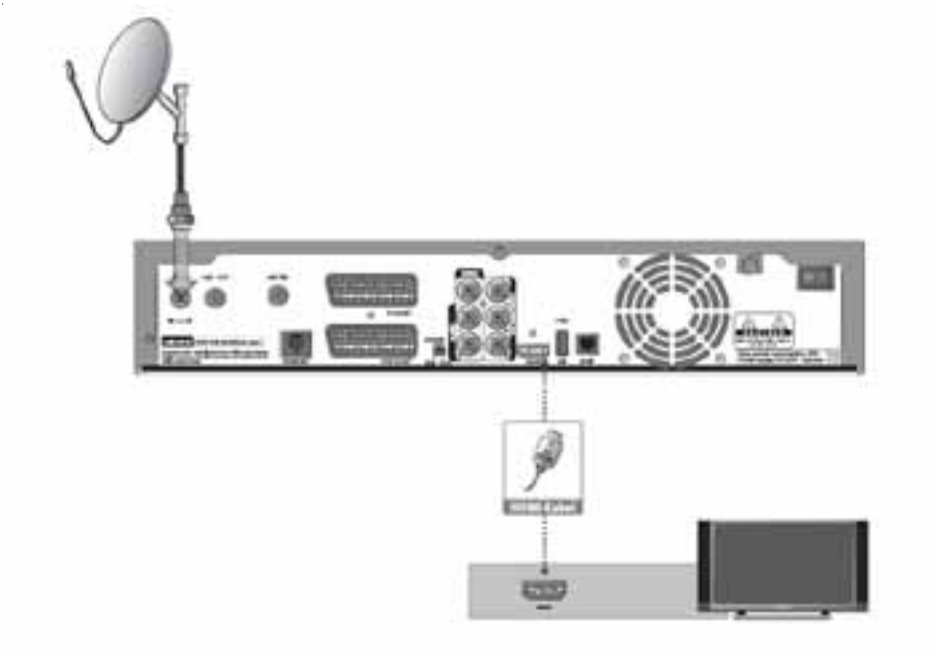


2. Installation

2.2. Connexion d'un téléviseur et d'un magnétoscope

1. L'utilisation d'un câble HDMI

Le connexion HDMI devient conseillé pour la télévision numérique. Au cas où le téléviseur dispose sur un connecteur de l'entrée de l'HDMI connectez l'appareil à le téléviseur de la façon suivante.



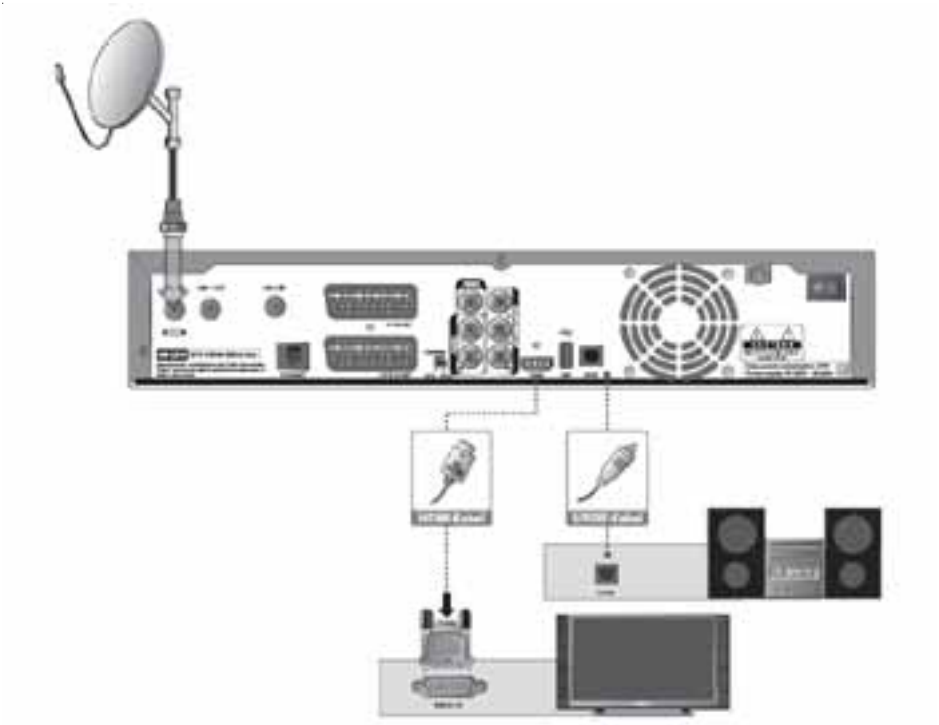
2. Installation

2. L'utilisation Connexion DVI

Le connexion DVI à l'aide d'un convertisseur HDMI-/DVI si peut utiliser pour la transmission sans déficit. S'il vous plaît veuillez faire attention que le câble transfère aucun son. Au cas où le téléviseur dispose sur un connecteur de l'entrée de DVI connectez l'appareil avec le câble HDMI et le convertisseur HDMI-/DVI à le téléviseur de la façon suivante.

L'équipement avec un récepteur A/V

1. Connectez une fin du câble HDMI à l'entrée HDMI de l'appareil et l'autre fin du câble à le convertisseur HDMI-/DVI
2. Connectez le convertisseur DVI à le téléviseur
3. Connectez l'appareil à le décodeur Dolby Digital avec un câble S/PDIF



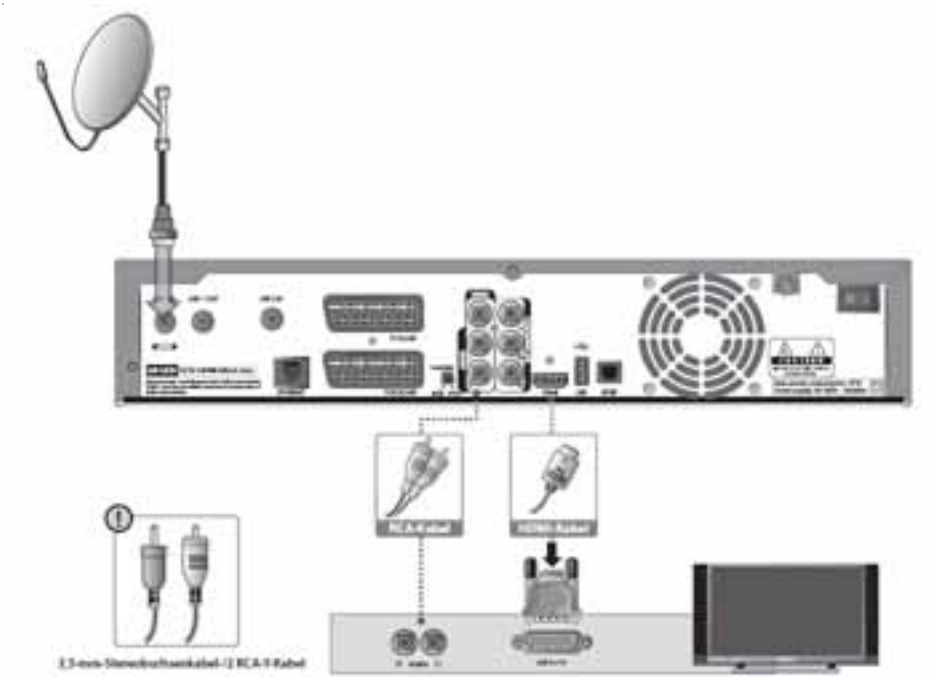
2. Installation

Au cas qu'aucun récepteur A/V est capable

1. Connectez le récepteur à le téléviseur avec un câble RCA
2. Connectez une fin du câble HDMI à l'entrée HDMI de l'appareil et l'autre fin ducâble à le convertisseur HDMI-/DVI
3. Connectez le convertisseur DVI ä le téléviseur

Remarque : Vous pouvez aussi connecter l'appareil à le téléviseur avec le câble stéréo Jack 3,5 mm-/ câble 2 RCA-Y.

Avertissement : NE PAS UTILISER LE CONNEXION DU ECOUTEUR A LE TELEVISEUR !



2. Installation

3. L'utilisation câble composante

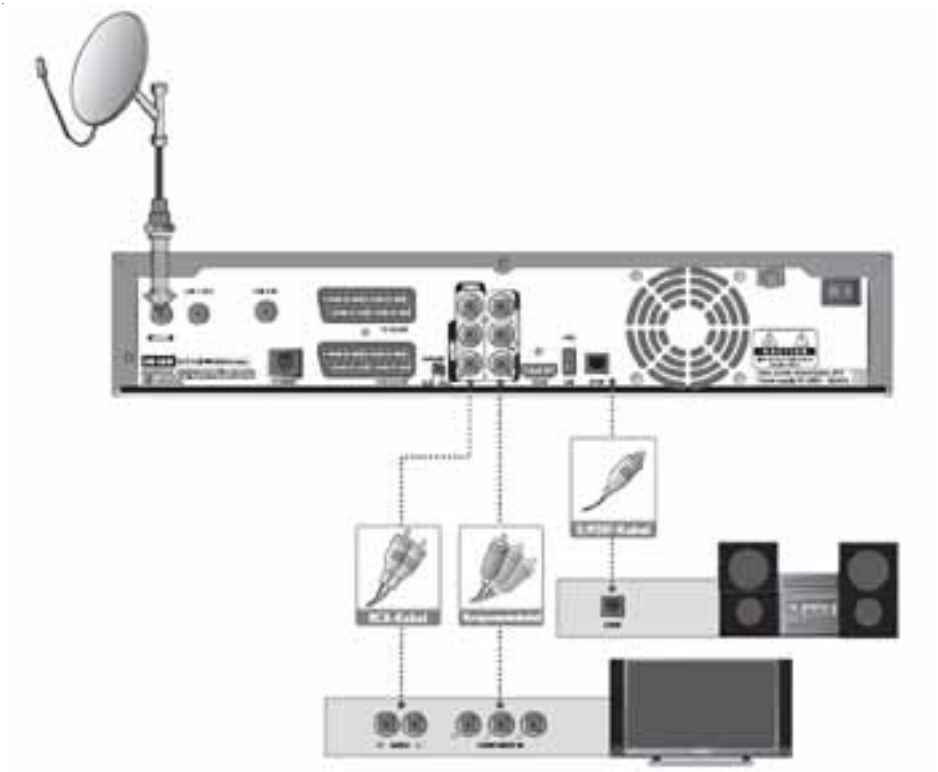
Connectez l'appareil avec le câble composante à le téléviseur de la façon suivante.

Vous avez des possibilités suivants:

1-1 Connectez l'appareil avec un câble RCA (Audio L/R) à le téléviseur.
1-2 Connectez l'appareil à le décodeur Dolby Digital avec un câble S/PDIF

Remarque :

Le bouton choisi composant devrait être sur YPbPr quand utiliser le câble composant.



2. Installation

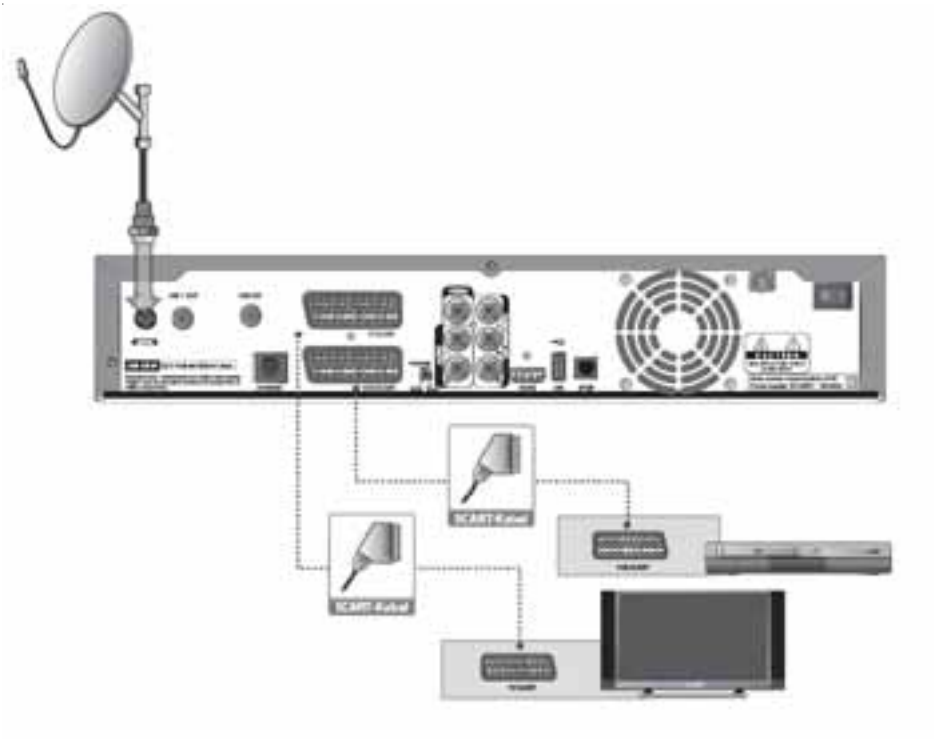
4. L'utilisation câble Scart

Le connexion câble Scart devient conseillé pour la télévision analogique ou le connexion d'un magnétoscope.

1. Connectez le récepteur à le téléviseur avec un câble Scart
2. Connectez le récepteur à le magnétoscope avec un câble Scart

Remarque :

Si vous connecter le téléviseur directement à la sortie AUDIO/VIDEO de l'appareil vous recevez un image plus vivante et le plaisir de regarder la télévison devient plus grand.
Le bouton choisi composant devrait être sur RGB quand utiliser le câble Scart.



2. Installation

2.3 Mise sous tension

1. Connectez le cordon d'alimentation de l'enregistreur à une prise murale.
2. Mettez l'interrupteur réseau (à gauche à l'arrière de l'enregistreur) en position Marche.
3. Allumez l'appareil en appuyant sur le bouton STANDBY (veille) sur la télécommande ou sur le bouton STANDBY (veille) sur le panneau avant de l'enregistreur.

3. Assistant d'installation

La première fois que vous mettez l'enregistreur sous tension après l'achat, l'Assistent d'installation démarre automatiquement.

Remarque : Le mot de passe préréglé est **0000**. Si vous avez oublié le mot de passe adressez vous à votre commerçant.

3.1 Langage

Ceci vous permet de sélectionner la langue
Sélectionnez une langue dans la liste puis appuyez le bouton **OK**.

3.2 Fuseau horaire

Ceci vous permet de sélectionner le pays et l'heure actuelle.
Sélectionnez **le pays** et appuyez le bouton **OK** ou ◀ / ▶ et vous trouvez la liste des pays.
Si vous avez sélectionné **Autre**, sélectionnez maintenant **GMT compensé** et appuyez le bouton **OK** ou ◀ / ▶ pour les options des zones de temps, sélectionnez la zone de temps désirée et appuyez le bouton **OK**
Sélectionnez **Heure d'été** et appuyez le bouton **OK** ou ◀ / ▶ pour l'enregistrement de l'option.
Sélectionnez **Suivant** et appuyez le bouton **OK**.

3. Assistant d'installation

3.3 Type de connexion

Ceci vous permet de définir le type de connexion
Sélectionnez **le type de connexion** et appuyez le bouton **OK** ou < > pour sélectionner l'option de l'antenne désirée
Puis sélectionnez **Suivant** et appuyez le bouton **OK**.
Sélectionnez **Saut** et appuyez le bouton **OK**, si votre antenne est un système à câble unique, moteur ou SMATV.

Un seul câble	Antenne d'enroulement, antenne de moteur, Antenne SCD
2 câbles (identique)	Mêmes tuners
2 câbles (différent)	Differnet tuners

3.4 Chaînes par défaut

Ceci vous permet de sélectionner la liste de canal standard pour chaque pays.
Les satellites de la liste de canal de standard deviennent indiqué.
Sélectionnez **Oui** et appuyez le bouton **OK** pour l'installation prochaine.
Sélectionnez **NON** et appuyez le bouton **OK** pour retourner à l'installation d'antenne.

3. Assistant d'installation

3.5 Paramètres de l'antenne

Ceci vous permet de configurer l'installation des paramètres de l'antenne.

1. **Satellite :** Sélectionnez le satellite et appuyez le bouton **OK**
2. **Fréquence LNB :** Sélectionnez la fréquence du convertisseur et appuyez le bouton **OK**
3. **Tonalité 22-kHz :** Sélectionnez **activé** ou **désactivé** et appuyez le bouton **OK**
4. **Entrée DiSEqC :** Sélectionnez l'entrée DiSEqC et appuyez le bouton **OK**
5. **Alimentation LNB :** Sélectionnez l'alimentation du convertisseur. Si vous sélectionnez de haute tension il affichera un message d'avertissement. Sélectionnez **OK** et appuyez le bouton **OK**.
6. Sélectionnez **SUIVANT** et appuyez le bouton **OK** pour continuer.
7. Sélectionnez **ajouter une parabole** et appuyez le bouton **OK** pour ajouter un autre satellite. Vous pouvez ajouter jusqu' à quatre satellites.
8. Sélectionnez **Recherche** et appuyez le bouton **OK**

Remarque :

Si la fréquence du convertisseur désiré n'existe pas dans la liste, sélectionnez **l'utilisateur définit**. Puis sélectionnez la fréquence avec **les boutons de chiffre (0-9)** et appuyez le bouton **OK**.

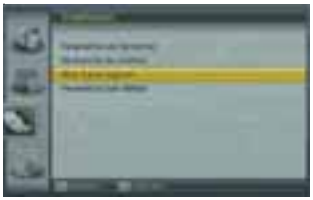
À l'utilisation d'un LNB universel sélectionnez **Universel**. La tonalité 22-kHz sera mise hors fonction.

3.6. Recherche des chaînes

La recherche des chaînes est activée et les résultats sont affichés.
Pour arrêter la recherche sélectionnez **Arrêter** et appuyez le bouton **OK**. Sélectionnez **Mémoriser** et appuyez le bouton **OK** pour continuer.

3.7 Mise à jour logiciel

Ceci vous affiche le logiciel et vous permet l'actualisation du nouveau logiciel.



Si le nouveau logiciel est détecté vous pouvez choisir de télécharger immédiatement ou mémoriser pour plus tard tard.

Si vous n'avez pas besoin de l'actualisation du logiciel vous pouvez le refuser. Si aucun logiciel n'est disponible, sélectionnez **SUIVANT** et appuyez le bouton **OK** pour continuer.

Remarque : Concernant l'actualisation du logiciel vous trouvez plus des informations sous **9.8. L'actualisation du logiciel**.

3.8 Ecran

Ceci permet d'enregistrer la proportion de l'écran, format d'image et résolution de l'écran.

Sélectionnez **ratio écran**, **format d'affichage** et **résolution**

Sélectionnez **SUIVANT** et appuyez le bouton **OK**.

3.9 Partition du disque dur

Ceci permet d'afficher le statut actuel de mémoire de disque dur et de formater le disque dur.

Affichez le statut de mémoire de disque dur et sélectionnez **SUIVANT**.

Pour formater le disque dur sélectionnez **Formater le disque dur** et appuyez le bouton **OK**. Une indication est affichée.

Sélectionnez **OUI** et appuyez le bouton **OK**. Vous êtes invités à mettre votre mot de passe. Mettez le mot de passe et assignez la grandeur de la partition. Sélectionnez **OK** et appuyez le bouton **OK**. Sélectionnez **SUIVANT** et appuyez le bouton **OK**.

3.10 Résultat

Si toutes les enregistrements ont été faites vous pouvez afficher l'écran du résultat.

Sélectionnez **Terminé** et appuyez le bouton **OK** pour terminer l'assistant d'installation.

3. Assistant d'installation

3.11. La liste de contrôle d'installation

Avant que vous mettez l'enregistreur sous tension vérifiez, si vous avez complété les pas suivants :

Le pas	Page	Complété ?
Est-ce que les antennes sont correctement connectées?	DE15	
Est-ce que l'enregistreur est correctement connecté au téléviseur ?	DE16	
Est-ce que le cordon d'alimentation de l'enregistreur est fiché à une prise murale ?	DE21	
Est-ce que l'interrupteur réseau est allumé à l'arrière de l'enregistreur ?	DE21	
Est-ce que l'enregistreur est en exploitation (pas en Standby (veille))	DE21	
Est-ce que vous avez réalisé la recherche des chaînes respectivement sélectionné les chaînes standard	DE22	

Remarque :

Si vous arrêtez l'assistant d'installation avant le temps, éventuellement pas toutes les chaînes sont disponible. Dans ce cas vous pouvez chercher des autres chaînes dans le menu d'installation

4. Fonctionnement général

Ce chapitre décrit les fonctions générales, telles que le changement de chaîne, le contrôle du volume et les fonctions basiques pour regarder des programmes.

4.1 Changement de chaîne

Vous pouvez passer d'une chaîne à l'autre tandis que vous appuyez le bouton **CH+-/CH-** ou vous pouvez mettre le numéro de la chaîne avec **les boutons de chiffre (0-9)** directement.

Appuyez le bouton **TV/RADIO** pour changer entre les chaînes de télévision et les canaux de radio.

Remarque : Il est possible de changer de chaîne depuis la liste des chaînes ou le guide des programmes. Pour revenir à la chaîne antérieure appuyez le bouton **LAST**.

4.2 Réglage du volume

Appuyez le bouton **VOL+/VOL-** pour régler le volume sonore. Puis appuyez le bouton **MUTE** pour arrêter le sonore temporairement.

Remarque : La fonction Silence reste activée lorsque vous changez de chaîne.

4.3 Résolution

Vous pouvez mettre la résolution de l'écran. Appuyez le bouton **V-Format** en regardant un programme. La résolution courante sera affichée. Chaque fois appuyant le bouton V-Format la résolution change dans la séquence suivante :

576i>576p>720p>1080i>original

Remarque: Quand connecté à un câble HDMI vous pouvez changer à résolutions que le téléviseur appui.

4.4 Sleep

Ceci vous permet d'enregistrer le temps d'arrêter de l'enregistreur.

Appuyez en regardant un programme le bouton **SLEEP**. Chaque fois appuyant le bouton **SLEEP** l'horaire change comme suit : 10, 20, 30, 60, 90, 120 minutes.

4.5 Largeur d'écran

Ceci vous permet d'enregistrer le format d'écran.

Appuyez en regardant un programme le bouton **WIDE** pour changer le format d'écran. Chaque fois appuyant le bouton **WIDE** change le format d'écran.

Remarque : Vous trouvez plus des informations concernant le format d'écran sous **7.5.7 Format d'écran**.

4. Fonctionnement général

4.6 Audio

Ceci vous permet de sélectionner la langue préférée dans Audio, pourvu que le programme actuel est dans plusieurs langues audio à la disposition.

1. Appuyez le bouton **AUDIO**
2. Sélectionnez la langue Audio désirée
3. Avec le bouton < > vous pouvez enregistrer l'équilibrage Audio (à gauche, à droite, Stéréo)
4. Appuyez le bouton **EXIT** pour terminer

Remarque : Si le programme devient télévisé Dolby Digital on ne peut pas enregistrer l'équilibrage Audio.

4.7 Sous-titres

Ceci vous permet de sélectionner la langue préférée pour les sous-titres, si le programme a des informations de sous-titre.

1. Appuyez le bouton **Sous-titres**
2. Sélectionnez la langue de sous-titre désirée et appuyez le bouton **OK**. Le sous-titre si devient affiché au bord d'écran inférieur dans la langue sélectionnée.
3. Si aucun sous-titre ne doit être affiché, sélectionnez dans la liste des langues de sous-titre disponible l'option arrêt.

Remarque : Si aucun sous-titre est disponible, l'arrêt n'est pas affiché.

4. Fonctionnement général

4.8 Télétexte

Avec la télécommande de votre téléviseur vous pouvez diriger le service Télétexte.
À tous les chaînes, lesquels ont le télétexte, le symbole au télétexte est affiché.

1. Appuyez le bouton **Télétexte**
2. Pour l'affichage du menu de télétexte appuyez le bouton **MENU** dans le mode de télétexte
3. Sélectionnez la fonction télétexte désirée et appuyez le bouton **OK.**
   Avec le bouton CH+/CH ou les **boutons de chiffre (0 -9)** vous affichez les pages télétexte.

4.9 L'information de programme (Info-Box)

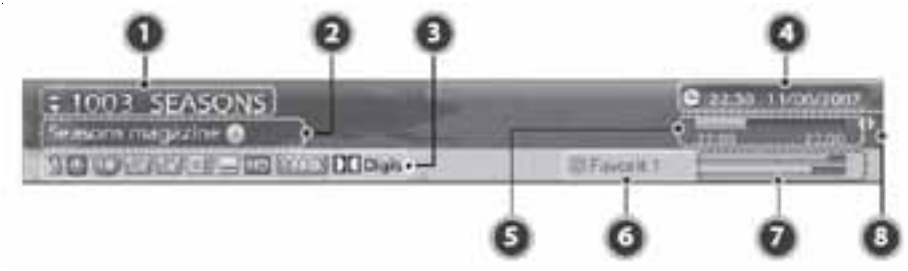
L'information de programme devient affiché à chacun des changements de programme pour un temps court. Vous pouvez l'afficher en appuyant le bouton **i** pendant vous regardez la télévision. Appuyez le bouton **EXIT** pour masquer la fenêtre d'information de programme.

Appuyez le bouton ◀ / ▶ après le changement de programme pour afficher le mode de navigation.
Appuyez le bouton ◀ / ▶ pour afficher les informations de programme des programmes prochains et antérieurs.
Appuyez le bouton ▲ / ▼ pour afficher les informations de programme des autres programmes.
Appuyez le bouton **OK** au mode de navigation pour réserver des programmes futurs.

4. Fonctionnement général

1. Les informations générales

Les informations générales deviennent fait apparaître comme suivante:



1. Numéro et nom de la chaîne
2. Nom du programme
3. Icônes

	Ne s'affiche que si la chaîne est verrouillée
	Ne s'affiche que si l'émission de télévision est réservé pour une prise de vues
	Représente le niveau de contrôle parental
CR	Ne s'affiche que si le programme est chiffré
	Ne s'affiche que si des informations télétexte sont disponibles
	Ne s'affiche que si des sous-titres sont disponibles
HD	Ne s'affiche que si la chaîne retransmet des programmes de la haute définition
1080i	Affiche la résolution du programme actuel
Digital	Ne s'affiche que si le programme est en Dolby Digital

4. Heure actuelle et date
5. Heure du programme et barre de progression : affiche l'heure du programme et son état d'avancement
6. Nom de groupe : affiche le groupe auquel la chaîne appartient
7. Intensité et qualité du signal : indique le niveau du signal
8. Informations relatives au programme antérieur/suivant : s'affiche si des informations concernant le programme antérieur/suivant sont disponibles. Appuyez sur les boutons ◀ / ▶ pour afficher les informations liées au programme antérieur/suivant.

Remarque : Si aucune information n'est disponible, rien ne s'affiche.

4. Fonctionnement général

2. Informations détaillées sur le programme

Des informations détaillés peuvent s'afficher au programme actuel.

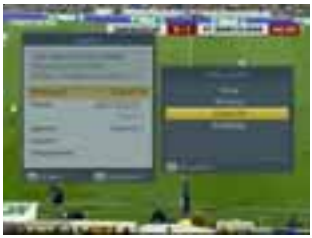
Appuyez le bouton **i** pour afficher l'information de programme (Info-Box) avec des informations détaillés. Appuyez le bouton **i** du nouveau pour masquer la fenêtre d'informations.

Remarque : Si les informations de programme contiennent plus qu'une page, vous pouvez vous pouvez tourner les pages avec les boutons ▲/▼

4.10 Choix d'image

Vous avez le choix entre des angles de caméra différents, pour regarder les retransmissions de sport aux différentes perspectives de caméra. Des options divers sont disponibles si vous avez envie de regarder les jeux individuels ou les matches de la ligue fédérale.

Si vous installez un programme de choix d'image s'affiche dans l'information de programme (Info-Box) l'icône choix d'image.



1. Après l'installation d'une chaîne de choix d'image appuyez le bouton **OPT**.
2. Choisissez le choix d'image et appuyez le bouton **OK**. La liste de choix d'image s'affiche.
3. Choisissez une option avec les boutons X / X et appuyez le bouton **OK**.

5. Liste de chaîne

Dans ce chapitre le traitement de la liste de chaîne est décrit. Appuyez le bouton **OK** pendant une émission de télévision pour afficher la liste de chaîne.

Sept listes différentes sont disponibles pour une recherche rapide et facile.

Ma TV (rouge)	Liste de tous les chaînes
	Radio : Liste de tous les chaînes radio **HD TV** :Liste de tous les chaîne télévision de haute definition **Dernières chaînes** : Liste des chaînes finalement vus
Favoris (vert)	Liste des favoris dans cinq groupes **Auto Favoris** : Ceci des chaînes plus souvent vus
Satellite (jaune)	Liste des chaînes classifiés après satellites
Pay-TV (bleu)	Liste des programmes codés

Remarque :

- Appuyez le bouton **EXIT** pour terminer la liste de chaîne
- Les sous-groupes de la liste de chaîne favoris peut être présent ou non, selon votre configuration
- Si des chaînes de la haute définition sont disponibles ou non est dépendamment de la version logiciel

5.1 Ma liste de TV

Ma liste de TV est la liste de tous les chaînes y compris les chaînes télévision et les chaînes radio

1. Appuyez le bouton **OK** lorsque vous regardez un programme pour afficher la liste des chaînes
2. Appuyez le bouton **ROUGE** lorsque la liste des chaînes est affichée
3. Sélectionnez une chaîne et appuyez le bouton **OK**. Vous pouvez également entrer le numéro de la chaîne directement avec les boutons **NUMERIQUES (0-9)**
4. Appuyez le bouton **ROUGE** du nouveau et changez le sous-groupe avec les boutons ◀ / ▶

Remarque : Avec le bouton **TV/RADIO** vous pouvez changer facilement entre TV et Radio

5. Liste de chaîne

1. Option

1. Sélectionnez une chaîne et appuyez le bouton **OPT+**
2. Sélectionnez **FAVORIS** pour ajouter la chaîne augroupe des favoris. Sélectionnez le groupe avec les boutons ◀ / ▶ et appuyez le bouton **OK**
3. Pour verrouiller la chaîne sélectionnez **Verrouiller** et appuyez le bouton **OK**
4. Pour supprimer la chaîne sélectionnez **Supprimer** et appuyyez le bouton **OK**. Informations sont affichées. Sélectionnez **OUI** et appuyez le bouton **OK**.
5. Pour renommer la chaîne sélectionnez **Renommer** et appuyez le bouton **OK**. Avec l'aide du clavier vous pouvez enregistrer le nom. Appuyez le bouton **Jaune** pour terminer.

2. Configuration

1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Afficher l'icône** et appuyez le bouton **OK**
3. Activez **Afficher les numéros des chaînes** pour afficher l'icône et appuyez le bouton **OK**
4. Pour changer le type de liste sélectionnez **Simple, Une Colonne** ou **Deux colonnes** et appuyez le bouton **OK**

5. Liste de chaîne

5.2 Liste des favoris

La liste des favoris est la liste des chaînes favorites, lesquelles vous pouvez choisir de la liste de chaîne totale. En bloc il y a cinq groupes de favoris.

1. Appuyez le bouton **OK** lorsque vous regardez un programme
2. Appuyez le bouton **VERT** pour afficher la liste des favoris
3. Appuyez le bouton **VERT** du nouveau et sélectionnez un groupe de favoris à l'aide des boutons ◂ / ▸

5.3 Liste satellitairee

La liste satellitairee est la liste des chaînes, lesquelles sont contenus dans le satellite sélectionné.

1. Appuyez le bouton **OK** lorsque vous regardez un programme
2. Appuyez le bouton **Jaune** pour ouvrir la liste satellitairee
3. Appuyez le bouton **Jaune** du nouveau et sélectionnez une liste satellitairee à l'aide des boutons ◂ / ▸

5.4 Pay-TV

Dans la liste de Pay-TV vous trouvez les chaînes appartiennent aux programmes codés lesquels vous avez sélectionnés.

1. Appuyez le bouton **OK** lorsque vous regardez un programme
2. Appuyez le bouton **Bleu** pour afficher la liste des programmes codés
3. Appuyez le bouton **Bleu** du nouveau et sélectionnez uns liste de Pay-TV à l'aide des boutons ◂ / ▸

6. Guide TV

Le guide des programmes affiche les informations relatives aux programmes pour chaque chaîne, selon la date et l'heure. Vous pouvez assortir votre propre magazine de programme pour vos chaînes et programmes préférés et planifier vos programmes à l'appui des informations de programme.

Remarque : Appuyez le bouton **GUIDE** ou **EXIT** pour quitter l'écran Guide

6.1 Utilisation de Guide TV

Vous pouvez afficher les informations de programme de chaque chaîne selon la date et l'heure.

1. Appuyez le bouton **GUIDE**
2. Appuyez le bouton **ROUGE**

1. Guide de la grille

1. Passez d'un programme à l'autre dans un même chaîne à l'aide des boutons ◀ / ▶
2. Changez de chaîne à l'aide des boutons ▲/▼ Si les chaînes sont nombreuses, utilisez le bouton **CH+/CH-(Page)** pour défiler la page. Vous pouvez également entrer le numéro de la chaîne souhaitée à l'aide des boutons **NUMÉRIQUES (0-9)** de la télécommande afin d'y accéder directement.
3. Avec le bouton **2 Heures** vous sautez deux heures avant et de retour
4. Avec le bouton **1 Jour** vous pouvez changer entre les jours
5. Sélectionnez le programme souhaité et appuyez le bouton **OK** pour afficher le programme dans le petit écran. Appuyez le bouton **OK** du nouveau pour regarder le programme.

6. Vous pouvez réserver un programme d'un temps futur. Sélectionnez un programme futur et appuyez le bouton **OK** pour afficher la fenêtre Réservation.

   Selectionnez le type de réservation de ce programme.

   Enregistrer : Réservé pour l'enregistrement

   Regarder : Réservé pour regarder
7. Sélectionnez un programme réservé et appuyez le bouton **OK** pour annuler la réservation
8. Appuyez le bouton **OPT+** pour afficher la liste de chaîne. Sélectionnez une chaîne, pour afficher les informations de programme.

6. Guide TV

2. Guide de la liste

Appuyez le bouton **Rouge** pour changer entre le guide de la grille et le guide de la liste.
Ceci vous permet d'afficher des informations de programme pour environ une semaine.
Les fonctions sont identiques au guide de la grille.

Appuyez le bouton **TV/RADIO** pour changer entre TV ou radio
Vous pouvez réserver le programme après l'affichage des informations de programme.
Si vous réservez plusieurs programmes un fenêtre apparaîtra.
Sélectionnez **série complète** ou **un programme** et appuyez le bouton **OK**.
S'il vous plaît veuillez faire attention que la réservation des programmes de série ont priorité aux autres réservations.

6.2 Surbrillance

Des surbrillance montrent les informations de programme de la chaîne basé sur la date et heure. Vous pouvez chercher tout à fait simplement les programmes et faire des réservations.

1. Appuyez le bouton **GUIDE**
2. Appuyez le bouton **VERT** pour l'affichage des conseils de programme. Les programmes sont assortis après l'heure
3. Sélectionnez un programme de future et appuyez le bouton **OK**. Puis sélectionnez **Enregistrer** ou **Regarder**.

   Enregistrer : Réservé pour l'enregistrement
   Regarder : Réservé pour regarder

4. Sélectionnez un programme réservé et appuyez le bouton **OK** pour annuler la réservation
5. Appuyez le bouton **VERT** du nouveau pour changer le genre.

Remarque : Appuyez le bouton **LAST** (Trier) pour assortir les programmes par l'heure ou alphabétique.

6. Guide TV

6.3 Horaire

L'affichage d'une liste des programmes réservées. Ceci vous permet de changer, annuler ou faire des nouvelles réservations.

1. Appuyez le bouton **GUIDE**
2. Appuyez le bouton **JAUNE** pour l'affichage du plan de réservation
3. Appuyez le bouton **JAUNE** du nouveau pour changer entre la liste de télévision et la liste d'enregistrement

Remarque : Appuyez le bouton **LAST** (Trier) pour assortir les programmes par l'heure ou alphabétique.

1. Modification des réservations

1. Sélectionnez une réservation pour modifier puis appuyez le bouton **OK**. La fenêtre Réservation est affichée.
2. Sélectionnez **Chaîne** puis appuyez le bouton **OK** pour afficher la liste des chaînes. Sélectionnez la chaîne
3. Sélectionnez **Date** puis appuyez le bouton **OK** pour afficher le calendrier. Sélectionnez la date.
4. Sélectionnez **Heure de début** ou **Heure de fin** et entrez l'heure avec les boutons **NUMERIQUES (0-9)**.
5. Sélectionnez **Répéter** et changez la fréquence de la répétition avec le bouton ◀ / ▶.
6. Sélectionnez **Mode** et changez entre **Enregistrer** et **Regarder**
7. Sélectionnez **OK** puis appuyez le bouton **OK**

2. Annulation des réservations

1. Sélectionnez une réservation pour l'annuler
2. Appuyez le bouton **OPT+** pour annuler la réservation

6. Guide TV

3. Nouvelle réservation

1. Sélectionnez une ligne vide puis appuyez le bouton **OK**
2. La fenêtre Réservation est affichée. Entrez le numéro de la chaîne, la date, l'heure de début-/fin la fréquence de la répétition et le mode puis appuyez le

   le bouton **OK**.

Remarque :

Des réservations pour des chaînes annulées ou des programmes dans le passé sont éteintes automatiquement. En cas d'un changement du numéro de la chaîne vous devez faire la réservation du nouveau

6.4 Trouver

Ceci vous permet de chercher le programme souhaité tandis que vous entrez le genre, le nom, l'heure et le jour.

1. Appuyez le bouton **GUIDE**
2. Appuyez le bouton **Bleu** pour chercher le programme
3. Entrez le mot clef, le genre, l'heure et le jour et sélectionnez **Chercher**. Puis appuyez le bouton **OK**

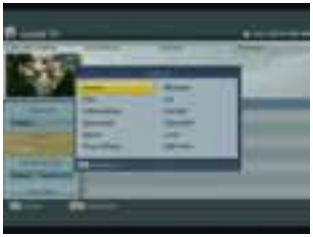
1. Recherche Mot Clef

1. Appuyez le bouton **OK** tandis que le curseur est sur **Mot Clef**
2. Un clavier est affiché. Entrez le mot clef.
3. Sélectionnez **Langage** et sélectionnez la langue pour le mot clef
4. Sélectionnez **SMS** pour changer au clavier SMS
5. Appuyez le bouton **JAUNE** pour terminer le processus.

Remarque : Appuyez le bouton **LAST** pour l'affichage des derniers sept mots clefs

6. Guide TV

2. Recherche Genre



1. Appuyez le bouton **OK** tandis que le curseur est sur **Genre**
2. La liste des genres est affichée. Sélectionnez un genre puis appuyez le bouton **OK**.

3. Recherche Heure et jour

1. Appuyez le bouton **OK** tandis que le curseur est sur **Heure et jour**
2. La fenêtre pour l'heure et jour est affichée. Sélectionnez l'heure et le jour à l'aide des boutons **OK** et ◀ / ▶ .
3. Sélectionnez **OK** puis appuyez le bouton **OK**.

4. Résultat de la recherche

1. Sélectionnez **Chercher** et appuyez le bouton **OK** pour continuer.
2. Le résultat de la recherche est affiché
3 Pour réserver un programme sélectionnez un programme du future et appuyez le bouton **OK**.
4. Pour une nouvelle recherche appuyez le bouton **BLEU**

7. Mise au point

Dans ce chapitre est décrit comment régler le contrôle parental, l'installation des langues, le réglage de l'heure, le configuration du support et le paramètre A/V et d'autres options de configuration, pour établir des limitations définies pour les spectateurs.

Remarque : Appuyez le bouton **EXIT** pour mémoriser les changements et rentrer au menu antérieur. Appuyez le bouton **MENU** pour terminer le menu.

7.1 Contrôle parental

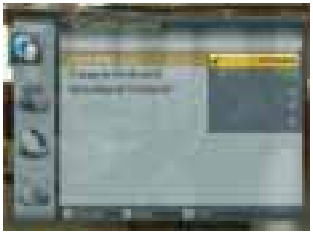
Le **contrôle parental** vous permet de mettre des limitations d'âge pour chaque programme correspondant à l'âge du spectateur ou de changer votre mot de passe antérieur. Vous pouvez aussi verrouiller les changements lesquels vous avez fait à l'aide du verrouillage de l'installation.

Tuyau : Le mot de passe préréglé est 0000

1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez les préférences à l'aide des boutons ▲/▼ et appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **contrôle parental** à l'aide des boutons ▲/▼ et appuyez le bouton **OK**
4. Vous êtes invités à mettre votre mot de passe. Mettez le mot de passe. Mettez le mot de passe avec les boutons **NUMERIQUES** (0-9).

1. Limite d'âge

La **limite d'âge** vous permet de placer des certaines restrictions sur les spectateurs en mettant les limites de l'âge. Le mot de passe est exigé pour envisager les programmes verrouillés.



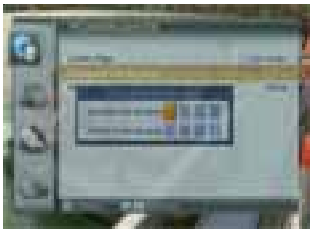
1. Sélectionnez **limite d'âge** et appuyez le bouton **OK**
2. Sélectionnez la limite de l'âge que vous souhaitez à mettre.

Remarque : Vous devez mettre votre mot de passe pour regarder des programmes

7. Mise au point

2. Changer le mot de passe

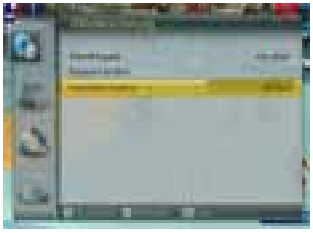
Changer le mot de passe vous permet de changer le mot de passe actuel.



1. Sélectionnez **changer le mot de passe** puis appuyez le bouton **OK**
2. Mettez le mot de passe au **Nouveau mot de passe** à l'aide les boutons **NUMERIQUES** (0-9)
3. À la vérification mettez le nouveau mot de passe du nouveau au **Vérifier le mot de passe**

3. Verrouillage de l'installation

Le verrouillage de l'installation vous permet de verrouiller l'accès à l'installation que vous avez fait précédemment au menu de l'installation



1. Sélectionnez **Verrouillage de l'installation**
2. Sélectionnez **Activé** ou **Désactivé** avec le bouton **OK** ou ◂ / ▸.

7.2. Installation des langues

L'installation des langues vous permet d'installer les options de la langue de base et de sous-titre, comme la langue de menu, l'affichage et le caractère de sous-titre.

1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez l'installation avec les boutons ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Menu langue** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**

7. Mise au point

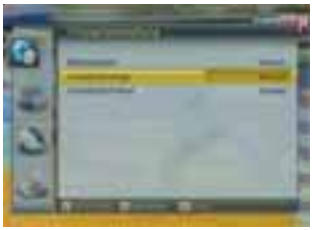
1. Menu langue

Le menu langue vous permet de sélectionner et installer la langue pour le menu

1. Sélectionnez **Menu langue** puis appuyez le bouton **OK**
2. Sélectionnez la langue désirée puis appuyez le bouton **OK**

2. Affichage des sous-titres

L'affichage des sous-titres vous permet d'afficher le sous-titre automatiquement à condition que les sous-titres sont disponibles.



1. Sélectionnez **Affichage des sous-titres**
2. Sélectionnez **Auto** ou **Manuel** avec le bouton **OK** ou les boutons ◂ / ▸

Auto	Les sous-titres sont affichés automatiquement dans la langue du sous-titre prédéfinie.
Manuel	Les sous-titres sont affichés seulement si vous appuyez le bouton **Sous-titre** et mettez le sous-titre.

3. Police des sous-titres

La police des sous-titres vous permet de sélectionner le caractère de sous-titre

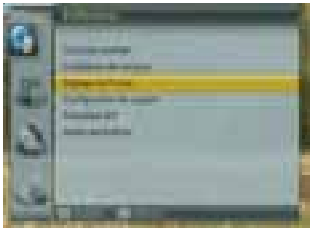
1. Sélectionnez **Police des sous-titres** puis appuyez le bouton **OK**
2. Sélectionnez **Variable** ou **Défini** avec le bouton **OK** ou les boutons ◂ / ▸

Variable	utilise le caractère variable et horizontal du menu langue
Défini	utilise le caractère défini comme au télétexte

7. Mise au point

7.3. Réglage de l'heure

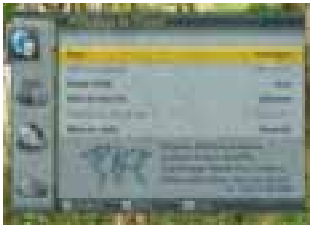
Le réglage de l'heure vous permet d'installer l'heure actuelle ou la mise en marche/veille.



1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez l'installation avec les boutons ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **le réglage de l'heure** avec les boutons ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**

1. Pays

Ceci vous permet de sélectionner le pays lequel appartient à votre zone de temps.



1. Sélectionnez **Pays** puis appuyez le bouton **OK**
2. Sélectionnez votre pays puis appuyez le bouton **OK**

2. GMT compensé

Si vous avez sélectionné au **Pays Autre** mettez la compensation GMT de votre région dans ce menu.

1. Sélectionnez **GMT compensé** puis appuyez le bouton **OK**
2. Sélectionnez la bonne compensation GMT puis appuyez le bouton **OK**

7. Mise au point

3. Heure d'été

Ceci vous permet d'installer l'heure d'été.

1. Sélectionnez **Heure d'été** puis appuyez le bouton **OK**
2. Sélectionnez **Arrêt, Marche** ou **Auto** puis appuyez le bouton **OK**

4. Mise en marche

Ceci vous permet d'installer l'heure à que l'ustensile mise en marche automatiquement.

1. Sélectionnez **Mise en marche**
2. Mettez l'heure pour mise en marche à l'aide des boutons **NUMERIQUES** (0-9) ou sélectionnez **Désactivé** avec le bouton **OK** ou les boutons ◂ / ▸

5. Chaîne de démarrage

Ceci vous permet de sélectionner la chaîne pour regarder quand l'ustensile allume au temps du wakeup préréglé.

1. Sélectionnez **Chaîne de démarrage** puis appuyez le bouton **OK** pour l'affichage de la liste des chaînes
2. Sélectionnez la chaîne puis appuyez le bouton **OK**

6. Mise en veille

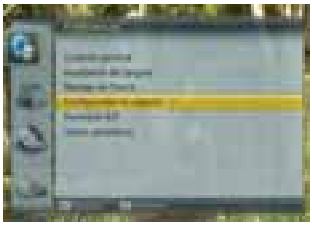
Ceci vous permet d'installer l'heure à que l'ustensile mise en veille automatiquement.

1. Sélectionnez **Mise en veille**
2. Mettez l'heure pour mise en veille à l'aide des boutons **NUMERIQUES** (0-9) ou sélectionnez **Désactivé** avec le bouton **OK** ou les boutons ◂ / ▸

7. Mise au point

7.4. Configuration du support

Tuyau: Le mot de passe préréglé est **0000.**



1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Préférences** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Configuration du support** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**

1. Commande LDD

Ceci vous permet de formater la partition Vidéo/Radio, Musique/Photo ou au besoin le disque dur.

1. Sélectionnez **Commande LDD** puis appuyez le bouton **OK**
2. Pour formater la partition Vidéo/Radio sélectionnez **Formater la partition Vidéo/Radio** puis appuyez le bouton **OK.** Pour continuer mettez le mot de passe
3. Pour formater la partition Musique/Photo sélectionnez **Formater la partition Musique/Photo** puis appuyez le bouton **OK.** Pour continuer mettez le mot de passe
4. Pour formater le disque dur sélectionnez **Formater le disque dur** puis appuyez le bouton **OK.** Mettez le mot de passe et assignez la grandeur de la partition avec le bouton ◀/▶. Sélectionnez **OK** et appuyez le bouton **OK**

2. Commande USB

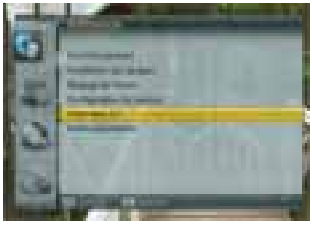
Ceci vous permet de formater le stockage USB

1. Sélectionnez **Commande USB** puis appuyez le bouton **OK**
2. Pour formater le stockage USB sélectionnez **Supprimer tous les fichiers** puis appuyez le bouton **OK.** Attention est affiché ! Sélectionnez **Oui** et appuyez le bouton **OK.** Vous êtes invités de mettre votre mot de passe. Mettez votre mot de passe à l'aide des boutons **NUMERIQUES (0-9).**

7. Mise au point

7.5 Paramètre A/V

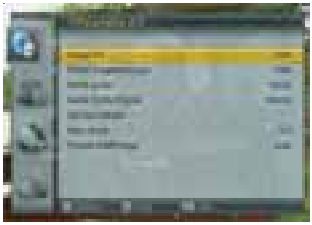
Ceci vous permet de configurer le paramètre du sortie audio et vidéo.



1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Préférences** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Paramètre A/V** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**

1. Péritel TV

Ceci vous permet de sélectionner la sortie option péritel TV.



1. Sélectionnez **Péritel TV** puis appuyez le bouton **OK**
2. Sélectionnez **CVBS** ou **RVB** puis appuyez le bouton **OK**

Remarque : Vous pouvez sélectionner RGB seulement quand le bouton de composante à l'arrière est sur RGB.

2. Péritel magnétoscope

Ceci vous permet de sélectionner la sortie option péritel magnétoscope

1. Sélectionnez **Péritel magnétoscope**
2. Sélectionnez **CVBS** ou **S-Vidéo** avec le bouton **OK** ou le bouton ◀/▶

7. Mise au point

3. Sortie audio

Ceci vous permet d'installer la sortie option d'audio.

1. Sélectionnez **Sortie audio**
2. Sélectionnez **Stéréo** ou **Mono** avec le bouton **OK** ou le bouton ◂ / ▸

4. Sortie Dolby Digital

Ceci vous permet d'installer Dolby Digital automatiquement. Si vous sélectionnez **Marche** Dolby Digital sera dépenser par S/PDIF.

1. Sélectionnez **Sortie Dolby Digital**
2. Sélectionnez **Arrêt** ou **Marche** avec le bouton **OK** ou le bouton ◂ / ▸

5. Synchro labiale

Ceci vous permet d'installer la différence de son de audio et vidéo.

1. Sélectionnez **Synchro labiale** et appuyez le bouton **OK** ou ◂ / ▸
2. Sélectionnez la synchronisation avec le bouton ◂ / ▸
3. Appuyez le bouton **LAST** pour terminer le processus

Remarque : Le synchro labiale est appliqué à tous les chaînes quand une fois a ajusté.

6. Ratio écran

Ceci vous permet d'installer le ratio écran

1. Sélectionnez **Ratio écran**
2. Sélectionnez **4:3** ou **16:9** avec le bouton **OK** ou ◂ / ▸

7. Format d'affichage

Ceci vous permet d'ajuster le format d'affichage au ratio écran

1. Sélectionnez **Format d'affichage** puis appuyez le bouton **OK**
2. Si vous sélectionnez **4:3** comme ratio écran, vous avez le choix entre **Auto, Letterbox (Bte let.), Pan & Scan (Recadr. auto).** Puis appuyez le bouton **OK**.
3. Si vous sélectionnez **16:9** comme ratio écran, vous avez le choix entre **Auto, Pillar Box, Pan & Scan (Recadr. auto).** Puis appuyez le bouton **OK**.

Ratio écran	4:3	16:9
	Letterbox, Pan & Scan, Auto	Pillarbox, Pan & Scan, Auto

7. Mise au point

7.6 Autres paramètres

Ceci vous permet de configurer d'autres paramètres, par exemple la durée d'affichage des infos, la transparence OSD et TVTV EPG.

1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Préférences** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Autres paramètres** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**

1. Durée d'affichage des infos

Ceci vous permet d'installer la durée d'affichage des infos automatique à la commutation de chaîne.

1. Sélectionnez **Durée d'affichage des infos** puis appuyez le bouton **OK**
2. Sélectionnez **Désactivé** ou **1 – 20** secondes puis appuyez le bouton **OK**

Remarque : Chez l'affichage **Désactivé** les infos ne sont pas affichés

2. Transparence OSD

Ceci vous permet de fixer la transparence des menus d'écran (OSD, On Screen Display)

1. Sélectionnez **Transparence OSD** puis appuyez le bouton **OK**
2. Sélectionnez **Désactivé** ou **25, 50, 75** puis appuyez le bouton **OK**

Désactivé	Opaque
25, 50, 75	Plus haut la valeur plus transparent l'écran

3. TVTV EPG

Ceci vous permet de sélectionner l'accueil et l'affichage des données de TVTV EPG

1. Sélectionnez **TVTV EPG**
2. Sélectionnez **Activé** pour l'affichage des données EPG avant les données de standard

8. Editer les chaînes

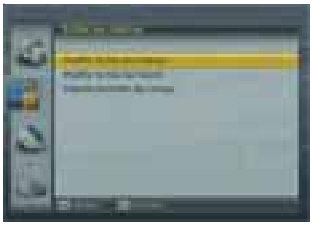
Ce chapitre décrit comment editer tous les chaînes dans la liste des chaînes ou comment faire des changements au liste des favoris à les chaînes sélectionnées.

Remarque :

- Appuyez le bouton **EXIT** pour memoriser les changements et retourner au menu antérieur. Appuyez le bouton **MENU** pour sortir l'écran minuscule
- Avec le bouton **TV/RADIO** vous pouvez changer directement entre la liste des chaînes télévision et la liste des chaînes radio

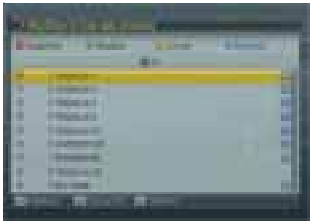
8.1. Modifier la liste des chaînes

Modifier la liste des chaînes vous permet d'effacer, déplacer, sélectionner, renommer ou bloquer les chaînes dans la liste.



1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Editer les chaînes** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Modifier la liste des chaînes** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**

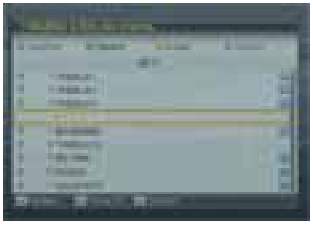
1. Supprimer les chaînes



1. Sélectionnez les chaînes lesquelles vous désirez supprimer et appuyez le bouton **OK.** Vous pouvez sélectionner plusieurs chaînes.
2. Appuyez le bouton **ROUGE** pour supprimer les chaînes sélectionées

8. Editer les chaînes

2. Déplacer les chaînes



1. Sélectionnez les chaînes lesquelles vous désirez déplacer et appuyez le bouton **OK.** Vous pouvez sélectionner plusieurs chaînes.
2. Appuyez le bouton **VERT** pour déplacer les chaînes sélectionées. La chaîne séléctionné disparaît à court terme de la list.
3. Déplaze le curseur à la destination dans la liste de chaîne puis appuyez le bouton **OK.**

Remarque :

- Le fonction **Déplacer** est disponible seulement pour la liste des chaînes télévision ou radio.
- Le numéro de chaîne devient changé à l'aide de la fonction **Déplacer**

3. Sélectionner une groupe de chaîne

1. Apppuyez le bouton **JAUNE** pour afficher la liste de groupe
2. Sélectionnez la groupe désirée et appuyez le bouton **OK**

4. Renommer les chaînes

1. Sélectionnez la chaîne, laquelle vous désirez renommer et appuyez le bouton **OK**
2. Appuyez le bouton **BLEU**
3. Sélectionnez **Renommer** puis appuyez le bouton **OK**
4. Mettez un nouveau nom à l'aide du clavier au l'écran
5. Appuyez le bouton **JAUNE** pour terminer le processus

8. Editer les chaînes

5. Verrouiller les chaînes

Tuyau : Le mot de passe préréglé est 0000.

1. Sélectionnez la chaîne, laquelle vous désirez verrouiller et appuyez le bouton **OK**
2. Appuyez le bouton **BLEU**
3. Sélectionnez **Verrouiller** puis appuyez le bouton **OK**

Remarque :

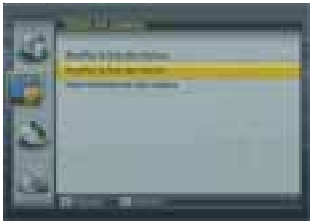
- Si toutes les chaînes sélectionnées sont verrouillées, **Verrouiller** est changé dans Déverrouiller**.** Si vous appuyez **Déverrouiller** la chaîne verrouillée est changée d'une chaîne déverrouillée.
- Pour l'affichage des chaînes verrouillées vous devez mettre le mot de passe à l'aide des des boutons **NUMERIQUES (0-9)**.

6. Tout choisir / Tout désélectionner

1. Appuyez le bouton **BLEU**
2. Sélectionnez **Tout choisir** et appuyez le bouton **OK**
3. Débloquer une chaîne ou plus du choix de toutes les chaînes, appuyez le bouton **OK** pendant que le curseur est sur la chaîne sélectionnée

8.2 Modifier la liste des favoris

Ceci vous permet ajouter des chaînes au groupe des favoris ou les supprimer, déplacer des chaînes favoris, renommer les groupes des favoris et déplacer les groupes des favoris.



1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Editer les chaînes** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Modifier la liste des favoris** avec le bouton ▲/▼ et appuyez le bouton **OK**

8. Editer les chaînes

1. Ajouter / Supprimer des chaînes

1. Sélectionnez les chaînes, lesquelles vous désirez ajouter à la liste des favoris et appuyez le bouton **OK**
2. Appuyez le bouton **ROUGE** pour ajouter les chaînes à la liste des favoris sélectionnée
3. Pour supprimer des chaînes à la liste des favoris, sélectionnez les chaînes dans la liste puis appuyez le bouton **ROUGE**

Remarque : Si le curseur est dans la colonne à gauche le bouton rouge est marqué avec **Ajouter**, si il se trouve dans la colonne à droite, le bouton rouge est marqué avec **Supprimer**

2. Sélectionner des groupes des favoris

1. Appuyez le bouton **VERT** pour l'affichage la liste des groupes
2. Sélectionnez la groupe des favoris désirée puis appuyez le bouton **OK**

3. Tout choisir / Tout désélectionner

1. Appuyez le bouton **Jaune**, pour sélectionner toutes les chaînes
2. Appuyez le bouton **Jaune** du nouveau pour désélectionner toutes leschaînes

4. Renommer un groupe

1. Sélectionnez le groupe des favoris, lequel vous désirez de renommer puis appuyez le bouton **OK**
2. Appuyez le bouton **Bleu**
3. Sélectionnez **Renommer un groupe** et appuyez le bouton **OK**
4. Un clavier est affiché. Mettez le nom du groupe des favoris à l'aide du clavier
5. Appuyez le bouton **Jaune** pour terminer le processus

Remarque : Les boutons **Jaune** et **Bleu** sont seulement activés, si le curseur est à droite dans la colonne

8. Editer les chaînes

5. Déplacer les chaînes des favoris

1. Sélectionnez les chaînes des favoris, lesquelles devraient être déplacer dans la liste de la chaîne des favoris puis appuyez le bouton **OK**
2. Appuyez le bouton **Bleu**
3. Sélectionnez **Déplacer** et appuyez le bouton **OK**
4. Mettez le curseur au but avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
5. La chaîne sélectionnée est déplacée à la nouvelle position

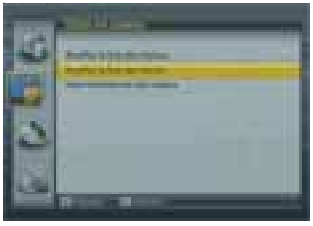
8.3 Importer / exporter des canaux

Ceci vous permet d'importer les données de canal d'un support USB dans le récepteur ou exporter du récepteur au support USB (par exemple USB-Memory Stick). Les données existent dans dans le format udf comme fichier

Remarque : Vous pouvez arranger les données avec Uniformula. Plusieurs informations vous trouvez sur le site internet de HUMAX http://www.humaxdigital.com/

1. Importer des canaux d'un support USB

Ceci vous permet d'importer les données de canal d'un support USB. Les classeurs et les données de canal d'ustensile USB sont affichés comme liste.



1. Sélectionnez **Importer des canaux d'un support USB** puis appuyez le bouton **OK**
2. La liste des canaux importés est affichée. Sélectionnez un fichier de données de canal puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Oui** puis appuyez le bouton **OK**

Les données de canal sont importés. Si c'est nécessaire le système lance du nouveau.

2. Exporter des canaux vers un support USB

Ceci vous permet d'exporter les données de canal à un support USB.

1. Sélectionnez **Exporter des canaux vers un support USB** puis appuyez le bouton **OK**
2. Une remarque est affichée. Sélectionnez **Oui** puis appuyez le bouton **OK**

Les données de canal sont exportés.

9. Installation

Dans ce chapitre vous pouvez configurer le réglage d'installation et exécuter la recherche de chaînes. Les menus comme paramètres de l'antenne, recherche de chaînes, mise à jour logiciel et paramètres par défaut sont traités dans dans cette section.

Remarque : Appuyez le bouton **EXIT** pour mémoriser les changements et retourner au menu antérieur. Appuyez le bouton **MENU** pour sortir l'écran minuscule.

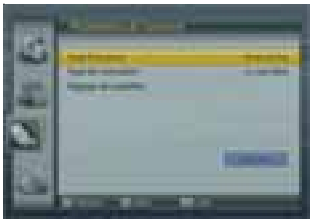
9.1. Paramètres de l'antenne (Antenne fixe)

Ceci vous permet de mettre des informations de l'antenne et des convertisseurs pour la recherche de la chaîne. Si l'antenne n'est pas mise correctement, la recherche de chaîne ne peut pas être activée, ça veut dire que vous ne pouvez regarder aucun des programmes.

MENU – Installation – Paramètres de l'antenne (Antenne fixe)

1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Installation** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Paramètres de l'antenne** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**

1. Type d'antenne



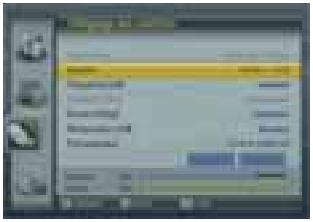
1. Sélectionnez **Type d'antenne** et appuyez le bouton **OK**
2. Sélectionnez **Antenne fixe, Antenne SCD, Antenne motorisée** ou **SMATV** puis appuyez le bouton **OK**

9. Installation

2. Type de connexion

1. Sélectionnez **Type de connexion** et appuyez le bouton **OK**
2. Si vous sélectionner **Antenne fixe** vous devez sélectionner en plus **un seul câble, 2câbles (identique)** ou **2 câbles (différent)**. Puis appuyez le bouton **OK**
3. Si vous sélectionnez **Antenne SCD, Antenne motorisée** ou **SMATV**, le **type de connexion** est mis automatiquement sur **un câble**
4. Sélectionnez **Chercher** et appuyez le bouton **OK** pour la recherche

3. Réglage des satellites



1. Sélectionnez **Réglage des satellites** puis appuyez le bouton **OK**
2. Mettez les valeurs pour **Satellite, Fréquence LNB, Tonalité 22kHz, Entrée DiSEqC, Alimentation LNB** et **Transpondeur**
3. Sélectionnez **Sauvegarder** puis appuyez le bouton **OK** pour terminer le processus.

Satellite

Sélectionnez le satellite où l'antenne pointe et appuyez le bouton **OK**. Si le satellite n'est pas disponible, sélectionnez **Définition usager** et mettez le nom du satellite.

Fréquence LNB

Sélectionnez **Fréquence LNB** puis appuyez le bouton **OK.** Si le valeur n'est pas disponible, sélectionnez **Définition usager** et mettez la fréquence directement.

Remarque : Si vous sélectionnez **Universel**, la **Tonalité 22kHz** est déactivée.

Tonalité 22kHz

Sélectionnez **Désactivé** ou **Activé** avec le bouton **OK** ou ◂ / ▸

Activé Deux convertisseurs deviennent utilisés ou deux antennes sont connectées à la boîte de la commutation 22kHz

Désactivé La tonalité 22kHz ne trouve pas d'utilisation

Entrée DiSEqC

Sélectionnez l'option **Entrée DiSEqC** puis appuyez le bouton **OK**

9. Installation

Alimentation LNB

Sélectionnez **Standard** ou **haut** puis appuyez le bouton **OK**

Transpondeur

Mettez le transpondeur à vérifier le statut du signal. Sélectionnez la valeur pour le transpondeur. Si la valeur est inexistante, sélectionnez **Définition usager** et mettez la valeur du transpondeur directement.

4. Réglage du transpondeur

1. Sélectionnez **Définition usager** sous **Transpondeur** puis appuyez le bouton **OK**
2. Mettez la valeur pour **Fréquence, Polarisation, Débit symbole, Transmission, Modulation** et **FEC**
3. Sélectionnez **Réalisé** et appuyez le bouton **OK** pour terminer le processus

Fréquence

Mettez la fréquence à l'aide des **boutons NUMERIQUES (0-9)**.

Polarisation

Sélectionnez **Auto, Horizontal** ou **Vertical** puis appuyez le bouton **OK**

Débit symbole

Sélectionnez **Débit symbole** et appuyez le bouton **OK**. Si le débit symbole est inexistant, sélectionnez **Définition usager** et mettez le débit symbole directement

Transmission

Sélectionnez **DVB** ou **DVB-S2** puis appuyez le bouton **OK**

Modulation

Sélectionnez **QPSK** ou **8PSK** puis appuyez le bouton **OK**

FEC

Sélectionnez la valeur de FEC puis appuyez le bouton **OK**

Remarque : Si **Transmission** est mis au **DVB**, **Modulation** est désactivée. Les valeurs pour **Débit symbole** et **FEC** sont dépendantes de la valeur de la modulation. Voir tableau.

Paramètre		**Valeur**	
Transmission	**DVB-S**	**DVB-S2**	
Modulation	Désactivée	QPSK	8PSK
Débit symbole	2-45 Ms/s	10-30 Ms/s	10-31 Ms/s
FEC	Auto, 1/2, 2/3, 3/4	Auto, 1/2, 2/3, 3/4,	Auto, 3/5, 2/3
	5/6, 7/8	3/5, 4/5, 5/6, 8/9, 9/10	3/4, 5/6, 8/9, 9/10

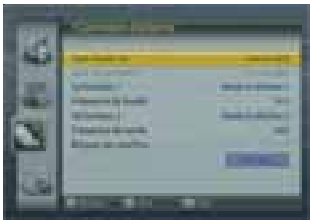
9.2 Paramètres de l'antenne (Antenne SCD)

MENU > Installation > Paramètres de l'antenne (Antenne SCD)

Antenne SCD

Avec **Antenne SCD** Vous pouvez distribuer des programmes sur un câble à plusieurs applicateurs pour qu'est nécessaire seulement un câble pour plusieurs ustensiles électroniques.
Si vous utilisez plusieurs récepteurs satellites, installez toujours seulement un récepteur et désactivez les autres récepteurs pendant l'installation.

9. Installation



1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Installation** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Paramètres de l'antenne** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
4. Sélectionnez **Antenne SCD** dans le menu **Type d'antenne**
5. Le **Type de connexion** est mis automatiquement à **Un seul câble**
6. Mettez les valeurs pour **Tuner 1, Fréquence de bande, Tuner 2, Fréquence de bande** et **Réglage des satellites**
7. Sélectionnez **Chercher** et appuyez le bouton **OK** pour la recherche des chaînes

1. Tuner 1

Sélectionnez la **bande d'utilisateur 1- 8** puis appuyez le bouton **OK**

2. Fréquence de la bande

Si vous sélectionnez la **bande d'utilisateur 1- 8** chez **l'antenne SCD** la valeur de standard est affichée. Sélectionnez la valeur et appuyez le bouton **OK**. Vous pouvez aussi mettre la **fréquence de la bande** directement.

Remarque : Si **l'antenne SCD** est activée la **Tonalité 22kHz** et **l'Entrée DiSEqC** sont déactivées. Si **l'antenne SCD** est déactivée, **la fréquence de la bande** est aussi déactivée

3. Tuner 2

Sélectionnez la **bande d'utilisateur 1- 8** puis appuyez le bouton **OK**

4. Fréquence de la bande

Si vous sélectionnez la **bande d'utilisateur 1- 8** chez **l'antenne SCD** la valeur de standard est affichée. Sélectionnez la valeur et appuyez le bouton **OK**. Vous pouvez aussi mettre la **fréquence de la bande** directement.

9. Installation

5. Réglage des satellites

1. Sélectionnez **Réglage des satellites** puis appuyez le bouton **OK**
2. Mettez les valeurs pour **Satellite, Fréquence LNB, Alimentation LNB, Position satellitairee** et **Transpondeur**
3. Sélectionnez **Sauvegarder** et appuyez le bouton **OK** pour terminer le processus

Satellite

Sélectionnez le satellite à que l'antenne pointe puis appuyez le bouton **OK.** Si le satellite désiré n'est pas disponible, sélectionnez **Définition usager** et mettez le nom du satellite directement.

Fréquence LNB

Sélectionnez **Fréquence LNB** et appuyez le bouton OK. Si la valeur désirée n'est pas disponible sélectionnez **Définition usager** et mettez la fréquence directement.

Remarque: Si vous sélectionnez **Universel**, la **Tonalité 22kHz** est désactivée

Alimentation LNB

Sélectionnez **Standard** ou **Haute tension** puis appuyez le bouton **OK**.

Position satellitairee

Sélectionnez **Position 1** ou **Position 2** puis appuyez le bouton **OK**

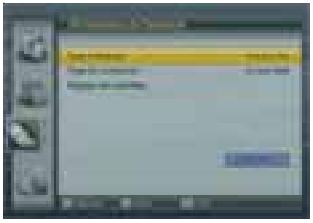
Transpondeur

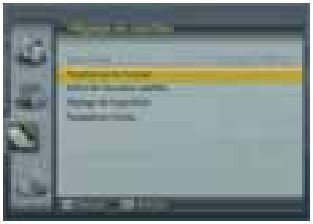
Sélectionnez la valeur pour le transpondeur. Si la valeur désirée n'existe pas sélectionnez **Définition usager** et mettez la valeur du transpondeur directement.

9. Installation

9.3 Paramètres de l'antenne (Antenne motorisée)

MENU > Installation > Paramètres de l'antenne (Antenne motorisée)

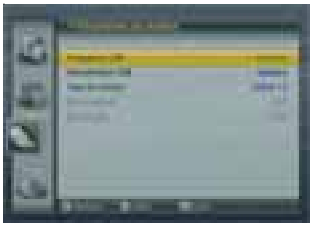




1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Installation** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Paramètres de l'antenne** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
4. Sélectionnez **Antenne motorisée** au menu **Type d'antenne**
5. Le **Type de connexion** est mis automatiquement à **Un seul câble**
6. Sélectionnez **Réglage des satellites** puis appuyez le bouton **OK**

1. Réglage moteur

Ceci vous permet réglager l'antenne motorisée pour recherche de canal efficace.



1. Sélectionnez **Réglage moteur** puis appuyez le bouton **OK**
2. Mettez les valeurs pour **Fréquence LNB**, **Alimentation LNB Type moteur, Ma longitude** et **Ma latitude**

Fréquence LNB

Sélectionnez **Fréquence LNB** et appuyez le bouton **OK**. Si la valeur désirée n'existe pas, sélectionnez **Définition usager** et mettez la fréquence LNB directement.

Remarque: Si vous sélectionnez **Universel**, la **Tonalité 22kHz** est désactivée

9. Installation

Alimentation LNB

Sélectionnez **Standard** ou **Haute tension** avec le bouton **OK** ou ◂ / ▸

Remarque : Si **Alimentation LNB** est mis sur **Haute tension** le message suivant est affiché: « Haute tension LNB. Seulement pour câble LNB de plus de 60 mètres. Choisissez alimentation LNB : Haute »

Type du moteur

Sélectionnez **Entrée DiSEqC 1.2** ou **USALS** avec le bouton **OK** ou ◂ / ▸

DiSEqC 1.2 L'antenne de moteur générale avec DiSEqC 1.2

USALS L'antenne de moteur avec USALS

Remarque : Si **Type du moteur** est mis sur **DiSEqC 1.2, Ma longitude** et **Ma Latitude** sont désactivés.

Ma longitude

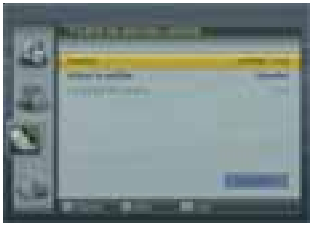
Mettez la longitude avec les **boutons NUMERIQUES (0-9)**. Sélectionnez **Est** ou **Ouest** avec le bouton ◂ / ▸ puis appuyez le bouton **OK.**

Ma Latitude

Mettez la latitude avec les **boutons NUMERIQUES (0-9)**. Sélectionnez **Nord** ou **Suds** avec le bouton ◂ / ▸ puis appuyez le bouton **OK.**

2. Réglage des satellites

Ceci vous permet mettre la position du satellite sur laquelle l'antenne du moteur pointe et décider si ce satellite devrait appliquer.



1. Sélectionnez **Réglage des satellites** puis appuyez le bouton **OK**
2. Mettez la valeur pour **Satellite, Satellite Activer** et **Ma longitude** du satellite
3. Sélectionnez **Sauvegarder** et appuyez le bouton **OK**

Satellite

Sélectionnez un satellite lequel vous désirez d'éditer et appuyez le bouton **OK**

9. Installation

Activer des satellites

Sélectionnez **activé** ou **désactivé** avec le bouton **OK** ou ◄ / ►

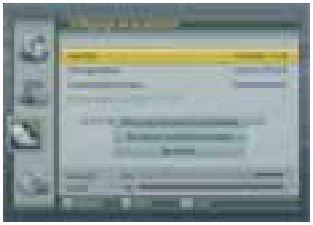
Activé	La recherche des chaînes est disponible
Désactivé	La chaîne n'existe pas. La recherche des chaînes n'est pas disponible

Remarque: **Activer des satellites** est seulement activé, si **Définition usager** dans le menu **Satellite** si a été sélectionné.

Longitude du satellite

Mettez la longitude du satellite avec les **boutons NUMERIQUES (0-9).** Sélectionnez **Est** ou **Ouest** puis appuyez le bouton **OK.**

3. Réglage de la position



1. Sélectionnez **Réglage de la position** avec le bouton ▲/▼
2. Mettez la valeur pour **Satellite, Transpondeur, Moteur mouvoir** et **Degré de mouvement**

Satellite

Sélectionnez le satellite à que l'antenne pointe puis appuyez le bouton **OK.** Si le satellite désiré n'est pas disponible, sélectionnez **Définition usager** et mettez le nom du satellite directement.

Transpondeur

Sélectionnez la valeur pour le transpondeur. Si la valeur désirée n'existe pas sélectionnez **Définition usager** et mettez la valeur du transpondeur directement.

9. Installation

Moteur mouvoir

1. Sélectionnez **Continu**, **Pas** ou **Temps** puis appuyez le bouton **OK**
2. Si le moteur mouvoir est mis sur **Pas** ou **Temps**, l'option **Degré de mouvement** est activé. Sélectionnez le degré de mouvement avec le bouton **OK** ou ◄ / ►

Mouvoir à la position sauvgardée

1. Appuyez le bouton **OK** pour mouvoir l'antenne à la position du satellite sélectionné.
2. Attendez jusque l'antenne se meut à la position du satellite.
3. Vérifiez la force du signal et la qualité et réglez avec précision la direction de l'antenne. Mouvez l'antenne appuyant le bouton ◄ / ► vers est/ouest. Mettez la force du signal au maximum.

Sauvegarder la position actuelle

1. Appuyez le bouton **OK** pour sauvegarder la position du satellite
2. La position de l'antenne vers le certain satellite est sauvegardée

Remarque : Vous pouvez mettre la position de l'antenne en répétant la procédure au-dessus.

Calcul nouveau

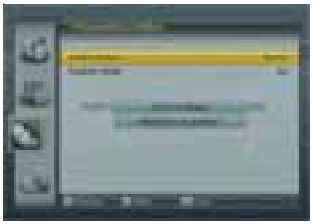
1. Appuyez le bouton **OK** pour le nouveau calcul de la position des satellites basé sur un satellite.
2. Sélectionnez **Oui** puis appuyez le bouton **OK** pour rajuster toutes les positions nouvellement

Remarque: Si **Type du moteur** est mis sur **USALS**, **moteur mouvoir, Sauvegarder la position actuelle** et **Calcul nouveau** sont désactivés

9. Installation

4. Cadre de la limite

Ceci vous permet de rétablir les installations standard et mettre une limite de la position pour l'antenne du moteur.



1. Sélectionnez **Cadre de la limite** puis appuyez le bouton **OK**
2. Mettez les valeurs pour **Limite** et **Limite de la position**

Limite

Pour empêcher des dégâts à l'antenne vous pouvez mettre la limite du moteur maximale aussi bien vers l'est comme l'ouest.
Sélectionnez **Arrêt** ou **Marche** avec le bouton **OK** ou le bouton ◂ / ▸

Arrêt Le cadre de la limite du moteur est libéré
Marche Le cadre de la limite du moteur est mis. Le moteur ne transgresse pas la limite

Remarque: Sélectionnez **Arrêt** pour mettre une nouvelle limite.

Limite de la position

Sélectionnez **Est** ou **Ouest** avec le bouton **OK** ou le bouton ◂ / ▸

Est met la limite de l'est
Ouest met la limite de l'ouest

9. Installation

Mettre la limite

1. Appuyez le bouton **OK**
2. Mouvez l'antenne en appuyant le bouton ◂ / ▸ vers est ou ouest

Remarque: Si la limite est mis, **Limite** est activée automatiquement

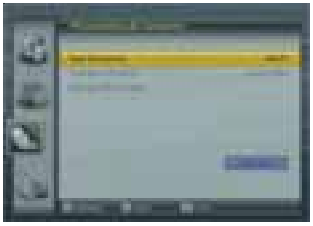
Réglage des positions

1. Appuyez le bouton **OK** pour établir la position sauvegardée pour l'antenne motorisée
2. Une indication est affichée. Sélectionnez **OK** puis appuyez le bouton **OK,** pour réinitialiser toutes les valeurs sauvegardées de l'antenne motorisée.

Remarque: Si le fait de reculer est activé est dépendant d'état de l'antenne. À besoin répétez le processus.

9.4 Paramètres de l'antenne (SMATV)

MENU > Installation > Paramètres de l'antenne (SMATV)



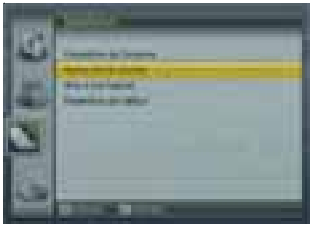
1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Installation** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Paramètres de l'antenne** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
4. Sélectionnez **SMATV** au menu **Type d'antenne**
5. Le **Type de connexion** est mis automatiquement à **Un seul câble**

9. Installation

9.5 Recherche des chaînes

(Antenne fixe, Antenne SCD, Antenne motorisée)

MENU > Installation > Recherche des chaînes (Antenne fixe, Antenne SCD, Antenne motorisée)



1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Installation** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Recherche des chaînes** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**

1. Recherche avec l'antenne fixe

Le type d'antenne est mis dans le menu **Connexion d'antenne** sur **Antenne fixe**

Satellite

Sélectionnez **Toutes** ou le nom du satellite aux paramètres de l'antenne

Transpondeur

Sélectionnez **Toutes** ou la valeur dans la liste de transpondeur et appuyez le bouton **OK.** Si la valeur désirée n'existe pas, sélectionnez **Définition usager** et mettez la valeur de transpondeur directement

Recherche réseau

Sélectionnez **Désactivé** ou **Activé** avec le bouton **OK** ou ◄/►

Type de recherche

Sélectionnez **Toutes, FTA** ou **CAS** puis appuyez le bouton **OK**

Type de chaîne

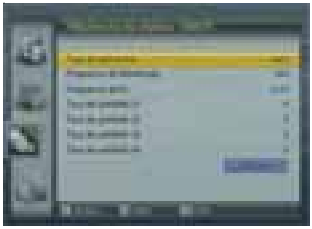
Sélectionnez **Toutes, TV** ou **Radio** puis appuyez le bouton **OK**

9. Installation

9.6 Recherche des chaînes (SMATV-Auto)

MENU > Installation > Recherche des chaînes (SMATV-Auto)

Ceci vous permet faire une recherche des chaînes indépendant de la valeur d'installation dans le paramètre d'antenne



1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Installation** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Recherche des chaînes** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**

1. Type de recherche

1. Sélectionnez **Type de recherche**
2. Sélectionnez **Auto** avec le bouton OK ou ◀ / ▶

2. Démarrage fréquence

1. Sélectionnez **Démarrage fréquence**
2. Mettez le démarrage de la fréquence avec les **boutons NUMERIQUES (0-9)**

3. Fin fréquence

1. Sélectionnez **Fin fréquence**
2. Mettez le fin de la fréquence avec les **boutons NUMERIQUES (0-9)**

Remarque: Mettez la fréquence de 950 à 2150 MHz

4. Débit symbole (1)-(4)

1. Sélectionnez **Débit symbole (1)-(4)** puis appuyez le bouton OK
2. Sélectionnez le taux de l'emblème puis appuyez le bouton OK. Si la valeur désirée n'existe pas, sélectionnez **Définition usager** et mettez la valeur du taux emblème directement.

9. Installation

9.7 Recherche des chaînes (SMATV-Manuel)

MENU > Installation > Recherche des chaînes (SMATV-Manuelle)

1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Installation** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Recherche des chaînes** avec le bouton ▲/▼ puis appuyez le bouton **OK**

1. Type de recherche

1. Sélectionnez **Type de recherche**
2. Sélectionnez **Manuelle** avec le bouton OK ou ◀ / ▶

2. Fréquence

1. Sélectionnez **Fréquence** et mettez la fréquence avec les **boutons NUMERIQUES (0-9)**

Remarque: Mettez la fréquence de 950 à 2150 MHz

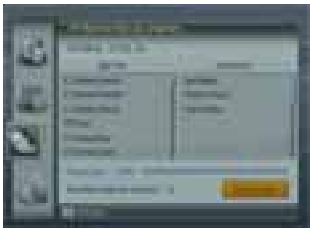
3. Débit symbole

1. Sélectionnez **Débit symbole** puis appuyez le bouton **OK**
2. Sélectionnez le taux de symbole et appuyez le bouton **OK**. Si la valeur désirée n'existe pas, sélectionnez **Définition usager** et mettez le taux de symbole directement

4. FEC

1. Sélectionnez **FEC** puis appuyez le bouton **OK**
2. Sélectionnez **Auto** ou **FEC** puis appuyez le bouton **OK**

5. Résultat de la recherche



1. Sélectionnez **Chercher** puis appuyez le bouton **OK**. La recherche de chaînes lance
2. Pour arrêter la recherche appuyez le bouton **OK** pendant la recherche de chaînes
3. Les résultats sont affichés. Sélectionnez **Sauvegarder** puis appuyez le bouton **OK**

Remarque: Si aucune chaîne est disponible, un message avec le résultat est affiché

9.8 Mise à jour logiciel

Ceci vous permet actualiser le logiciel du système

MENU > Installation > Mise à jour logiciel

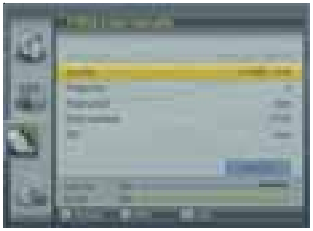
1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Installation** et appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Mise à jour logiciel** puis appuyez le bouton **OK**

1. Mise à jour automatique

1. Sélectionnez **Mise à jour automatique** puis appuyez le bouton **OK**
2. Si le nouveau logiciel est détecté, vous pouvez choisir de le télécharger tout de suite ou sauvegarder plus tard
3. Si pour mise à jour aucun nouveau logiciel est disponible une fenêtre popup est affiché

9. Installation

2. Mise à jour manuelle



1. Sélectionnez **Mise à jour manuelle** puis appuyez le bouton **OK**
2. Mettez les valeurs pour **Satellite, Fréquence, Polarisation, Débit symbole** et **FEC**
3. Sélectionnez **Chercher** et appuyez le bouton **OK**
4. Si le nouveau logiciel est détecté, vous pouvez choisir de le télécharger tout de suite ou sauvegarder plus tard

Remarque: Si pour mise à jour aucun nouveau logiciel est disponible une fenêtre popup est affiché

Satellite

Sélectionnez le nom du satellite

Fréquence

Mettez la fréquence avec les **boutons NUMERIQUES (0-9)**

Polarisation

Sélectionnez **Auto, Horizontal** ou **Vertical** puis appuyez le bouton **OK**

Débit symbole

Sélectionnez **27500, 26000** ou **22000** puis appuyez le bouton **OK**. Si la valeur désirée n'est pas disponible, sélectionnez **Définition usager** et mettez le débit symbole directement

FEC

Sélectionnez **Auto, 1/2, 2/3, 3/4, 5/6** ou **7/8** avec le bouton **OK**

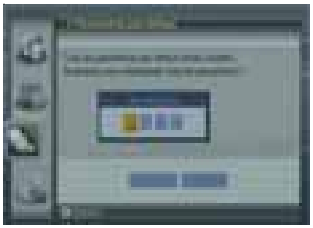
9. Installation

9.9 Paramètres par défaut

Ceci vous permet rétablir les paramètres par défaut d'ustensile

MENU > Installation > Paramètres par défaut

Attention: Si vous rétablissez l'ustensile aux **Paramètres par défaut**, tous les données tel les paramètres de l'antenne, la liste de la chaîne et les autres installations que l'utilisateur a configuré seront supprimer.



1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez Installation avec le bouton ▲/▼ et appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Paramètres par défaut** avec le bouton ▲/▼ et appuyez le bouton **OK**
4. Pour rétablir tous les installations sélectionnez **Oui** puis appuyez le bouton **OK**. Pour revenir au menu antérieur sélectionnez **NON** puis appuyez le bouton **OK**
5. Vous êtes demandés de mettre votre mot de passe avant que vous réinitialisez les paramètres par défaut. Pour continuer mettez le mot de passe.
6. Si le processus est terminé, l'assistant de l'installation est affiché et vous aide avec la recherche de la chaîne

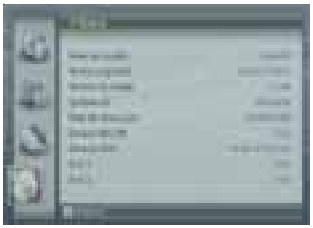
Tuyau: Le mot de passe préréglé est **0000**

Remarque: Vous trouvez des informations détaillés dans le **chapitre 3. Assistant d'installation.**

10. Système

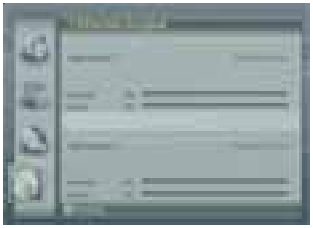
10.1 Statut

Ceci vous permet d'afficher le nom du modèle, la version logicielle, le système ID, la date de mise à jour et l'adresse MAC. Les SmartCards dans tous les slots sont aussi affichés.



1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Statut** puis appuyez le bouton **OK**
3. Les informations des statuts de système sont affichées

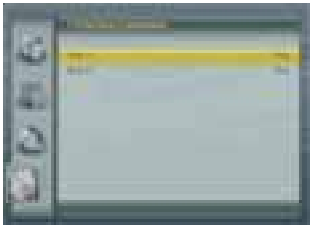
10.2 Détection du signal



1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Détection du signal** puis appuyez le bouton **OK**
3. Les informations aux deux syntoniseurs sont affichées

10.3 Interface Commune

Ceci vous permet d'afficher des informations au module



1. Appuyez le bouton **MENU**
2. Sélectionnez **Interface Commune** puis appuyez le bouton **OK**
3. Les informations de l'interface commune sont affichées
4. Sélectionnez le slot et appuyez le bouton **OK** ou ▶

11. Liste Média

Il y a quatre types de liste différents pour les fichiers de média divers. Vous pouvez afficher les seules listes appuyant les boutons de couleur sur la télécommande. Appuyez le bouton MEDIA. La liste média est affichée.

Vidéo (ROUGE)	La liste des données du vidéo enregistrées
Radio (VERT)	La liste des données de la radio
Musique (JAUNE)	La liste des données de la musique
Photo (BLEU)	La liste des données des photos

11.1 Vidéo

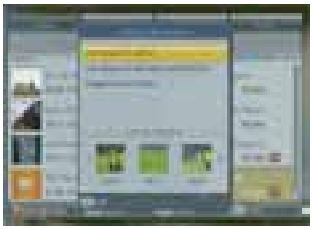
Appuyez le bouton Rouge pendant la liste média est affichée pour afficher la liste des données enregistrées. La liste des données enregistrées est affichée comme suivante :

1. Le premier nom de groupe
2. Le classeur actuel
3. Le symbole du classeur supérieur
4. Le symbole du classeur
5. La vue de miniature d'enregistrement
6. Le symbole du fichier
7. L'aide
8. Le deuxième nom de groupe
9. La sauvegarde du disque dur ou USB
10. Le nom du fichier, l'heure, la date, la durée
11. Le symbole du fichier enregistré
12. Le symbole HD, CAS
13. L'image du bloc

Remarque :
- Appuyez le bouton **LAST** pour assortir les fichiers après les noms ou l'heure.
- Le symbole est affiché quand le fichier est joué
- Quand un USB mémoire bâton ou HDD externe est connecté à l'hôte USB, le groupe reçoit le titre USB. À laide des boutons de couleur vous pouvez prendre au USB dans chaque mode.

11. Liste Média

1. Option de lecture



1. Sélectionnez un fichier enregistré et appuyez le bouton **OK**. Un fenêtre est affiché avec les options de lecture.
2. Sélectionnez **Lire depuis le début** puis appuyez le bouton **OK** pour lire le fichier enregistré dès le début.
3. Sélectionnez **Lire depuis la dernière position lue** puis appuyez le bouton **OK** pour lire dès la dernière position.
4. Sélectionnez **Déchiffrer le fichier** puis appuyez le bouton **OK** pour fermer la liste de média et déchiffrer le fichier.
5. Sélectionnez **Afficher la Playlist** puis appuyez le bouton **OK** pour afficher la liste du dossier actuel.
6. Sélectionnez **Supprimer un fichier** puis appuyez le bouton **OK** pour supprimer le fichier. Sélectionnez **Oui** puis appuyez le bouton **OK**.
7. Sélectionnez une statue et appuyez le bouton ◀ / ▶ pour sélectionner le chapitre.

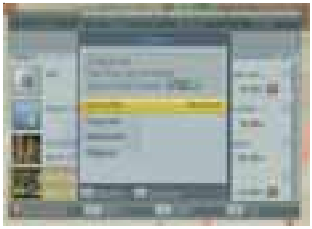
Remarque:
- Si le fichier sélectionné est chiffré, sélectionnez **Déchiffrer le fichier**.
- Si des retardements de temps apparaissent vous ne pouvez peut-être pas déchiffrer ou lire.
- Un chapitre est établi automatiquement, si vous partagez un fichier dans huit fichiers plus petits. Les chapitres sont utilisés dans option de lecture et dans la lecture normale. Appuyez les boutons **RETOUR** et **ENSUITE**.

2. Playlist

1. Sélectionnez **Afficher la Playlist** sous **Option de lecture** ou sélectionnez **Créer liste** dans l'édition du mode puis appuyez le bouton **OK**.
2. Sélectionnez un fichier et appuyez le bouton **OK** pour le lire.
3. Appuyez le bouton **ROUGE** pour supprimer le fichier et numérotez nouvellement la liste.
4. Appuyez le bouton **VERT** pour déplacer le fichier dans la liste. Appuyez le bouton **OK** pour terminer le processus.

11. Liste Média

3. Option



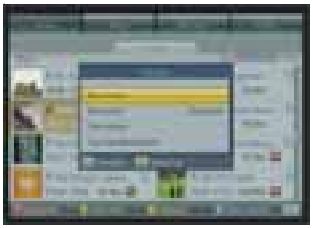
1. Sélectionnez un fichier dans la liste vidéo et appuyez le bouton **OPT+**
2. Pour verrouiller le fichier sélectionnez **Verrouiller** puis appuyez le bouton **OK**. Si vous voulez déverrouiller le fichier vous êtes invités de mettre votre mot de passe. Mettez le mot de passe puis appuyez le bouton **OK**.
3. Pour supprimer le fichier sélectionnez **Supprimer** puis appuyez le bouton **OK**. Une indication est affichée. Sélectionnez **Oui** et appuyez le bouton **OK**
4. Pour renommer le fichier sélectionnez **Renommer** et mettez le nom directement à l'aide du clavier affiché au l'écran. Appuyez le bouton **JAUNE** pour terminer le processus.
5. Pour déplacer le fichier sélectionnez **Déplacer** puis appuyez le bouton **OK**. La liste des dossiers est affichée. Sélectionnez le dossier et déplacez le fichier. Appuyez le bouton **OK** pour terminer le processus.

Tuyau: Le mot de passe préréglé est **0000**

11. Liste Média

4. Mode édition

Ceci vous permet de supprimer, déplacer, renommer et verrouiller les fichiers



1. Appuyez le bouton **EDIT** pendant la liste de vidéo est affichée.
2. Sélectionnez les fichiers et appuyez le bouton **OK**
3. Pour supprimer un fichier appuyez le bouton **ROUGE**. Une indication est affichée. Appuyez le bouton **OK**. Si vous voulez supprimer un fichier verrouillé vous êtes invités de mettre votre mot de passe. Mettez votre mot de passe puis appuyez le bouton **OK**.
4. Pour créer une Playlist des fichiers sélectionnés appuyez le bouton **VERT**.
5. Pour déplacer le fichier dans un autre dossier appuyez le bouton **JAUNE.** La liste des dossiers est affichées. Sélectionnez le dossier et déplacez le fichier. Appuyez le bouton **OK** pour terminer le processus.
6. Pour créer un dossier appuyez le bouton **BLEU**. Mettez le nom dudossier à l'aide du clavier affiché au l'écran puis appuyez le bouton **JAUNE**.
7. Pour verrouiller les fichiers appuyez le bouton **OPT+.** Sélectionnez **Verouiller** puis appuyez le bouton **OK**. Si vous voulez déverrouiller un fichier verrouillé vous êtes invités de mettre votre mot de passe. Mettez votre mot de passe puis appuyez le bouton **OK.**
8. Pour renommer les fichiers appuyez le bouton **OPT+** Sélectionnez **Renommer** et mettez le no directement à l'aide du clavier affiché au l'écran. Appuyez le bouton **JAUNE** pour terminer le processus.
9. Pour Sélection / Déblocage de tous les fichiers appuyez le bouton **OPT+.** Sélectionnez **tous sélectionner** ou **tous débloquer** puis appuyez le bouton **OK.**

Indication: Si vous supprimez ou déplacez un fichier verrouillé vous êtes invités de mettre votre mot de passe. Mettez votre mot de passe à l'aide des boutons **NUMERIQUES** (0-9).

Tuyau: Le mot de passe préréglé est **0000**.

11. Liste Média

11.2 Radio

Appuyez le bouton **VERT** pendant l'affichage le la liste de média pour l'affichage de la liste de radio. La liste de radio est de la même façon que la liste de vidéo.

1. Option de lecture

1. Sélectionnez un fichier et appuyez le bouton **OK**. Un fenêtre est affiché avec les options de lecture.
2. Sélectionnez **Lire depuis le début** puis appuyez le bouton **OK** pour lire le fichier dès le début.
3. Sélectionnez **Lire depuis la dernière position lue** puis appuyez le bouton **OK** pour lire dès la dernière position.
4. Sélectionnez **Afficher la Playlist** puis appuyez le bouton **OK** pour afficher la Playlist du dossier actuel.
5. Sélectionnez **Supprimer un fichier** puis appuyez le bouton **OK** pour supprimer le fichier. Sélectionnez **Oui** puis appuyez le bouton **OK**.

2. Playlist

1. Sélectionnez **Afficher la Playlist** sous **Option de lecture** ou sélectionnez **Créer liste** dans l'édition du mode puis appuyez le bouton **OK**.
2. Sélectionnez un fichier et appuyez le bouton **OK** pour le lire
3. Appuyez le bouton **ROUGE** pour supprimer le fichier et numérotez nouvellement la liste
4. Appuyez le bouton **VERT** pour déplacer le fichier dans la liste. Appuyez le bouton **OK** pour terminer le processus.

3. Option

1. Sélectionnez un fichier dans la liste radio et appuyez le bouton **OPT+**
2. Pour verrouiller le fichier sélectionnez **Verrouiller** puis appuyez le bouton **OK**. Si vous voulez déverrouiller le fichier vous êtes invités de mettre votre mot de passe. Mettez le mot de passe puis appuyez le bouton **OK**.
3. Pour supprimer le fichier sélectionnez **Supprimer** puis appuyez le bouton **OK**. Une indication est affichée. Sélectionnez **Oui** et appuyez le bouton **OK**
4. Pour renommer le fichier sélectionnez **Renommer** et mettez le nom directement à l'aide du clavier affiché au l'écran. Appuyez le bouton **JAUNE** pour terminer le processus
5. Pour déplacer le fichier sélectionnez **Déplacer** puis appuyez le bouton **OK**. La liste des dossiers est affichée. Sélectionnez le dossier est déplacez le fichier. Appuyez le bouton **OK** pour terminer le processus.

11. Liste Média

4. Mode édition

Ceci vous permet d'éditer plusieurs fichiers en même temps

1. Appuyez le bouton **EDIT** pendant la liste de radio est affichée
2. Sélectionnez les fichiers et appuyez le bouton **OK**
3. Pour supprimer des fichiers appuyez le bouton **ROUGE**. Une indication est affichée. Appuyez le bouton **OK**.
4. Pour créer une Playlist des fichiers sélectionnés appuyez le bouton **VERT**
5. Pour déplacer des fichiers dans un autre dossier appuyez le bouton **JAUNE.** La liste des dossiers est affichées. Sélectionnez le dossier et déplacez le fichier. Appuyez le bouton **OK** pour terminer le processus.
6. Pour créer un dossier appuyez le bouton **BLEU**. Mettez le nom du dossier à l'aide du clavier affiché au l'écran puis appuyez le bouton **JAUNE.**
7. Pour verrouiller les fichiers appuyez le bouton **OPT+.** Sélectionnez **Verouiller** puis appuyez le bouton **OK**. Si vous voulez déverrouiller un fichier verrouillé vous êtes invités de mettre votre mot de passe. Mettez votre mot de passe puis appuyez le bouton **OK.**
8. Pour renommer les fichiers appuyez le bouton **OPT+**. Sélectionnez **Renommer** et mettez le nom directement à l'aide du clavier affiché au l'écran. Appuyez le bouton **JAUNE** pour terminer le processus.
9. Pour Verrouillage / Déblocage de tous les fichiers appuyez le bouton **OPT+.** Sélectionnez **tous sélectionner** ou **tous débloquer** puis appuyez le bouton **OK.**

11. Liste Média

11.3 Musique

Appuyez le bouton Jaune pendant l'affichage le la liste de média pour l'affichage de la liste de musique. La liste de musique est affichée comme suivante:

1. Le premier nom de groupe
2. Le classeur actuel
3. Le symbole du classeur supérieur
4. L'aide
5. Le deuxième nom de groupe
6. La sauvegarde du disque dur ou USB

1. Option de lecture

1. Sélectionnez un fichier de musique et appuyez le bouton **OK**. Un fenêtre est affiché avec les options de lecture.
2. Sélectionnez **Lire le fichier de musique** puis appuyez le bouton **OK**
3. Sélectionnez **Afficher la Playlist** puis appuyez le bouton **OK** pour afficher la Playlist du dossier actuel.
4. Sélectionnez **Afficher la Playlist** puis appuyez le bouton **OK** pour afficher la Playlist du dossier actuel.
5. Sélectionnez **Supprimer un fichier** puis appuyez le bouton **OK** pour supprimer le fichier. Sélectionnez **Oui** puis appuyez le bouton **OK**.

11. Liste Média

2. Music Player

1. Sélectionnez un fichier de musique et appuyez le bouton **OK**.
2. Appuyez le bouton **STOPP** pour arrêter
3. Appuyez le bouton **PAUSE** pour interromper
4. Pour le fichier de musique antérieur ou ensuite utilisez le bouton **Avancement rapide / Embobinage rapide**
5. Appuyez le bouton x ou OK pour afficher la Playlist. Avec Exit vous quittez la liste.
6. Avec le bouton **OPT+** vous pouvez répéter aussi dans la suite quelconque.

3 Option

1. Appuyez le bouton le bouton **OPT+** pendant la liste de musique est affichée
2. Pour supprimer le fichier sélectionnez **Supprimer** puis appuyez le bouton **OK**. Une indication est affichée. Sélectionnez **Oui** puis appuyez le bouton **OK**.
3. Pour renommer le fichier sélectionnez **Renommer** et mettez le nom directement à l'aide du clavier affiché au l'écran. Appuyez le bouton **JAUNE** pour terminer le processus.
4. Pour déplacer le fichier dans un autre dossier sélectionnez **Déplacer** et appuyez le bouton **OK.** La liste des dossiers est affichées. Sélectionnez le dossier et déplacez le fichier. Appuyez le bouton **OK** pour terminer le processus.

4. Mode édition

1. Appuyez le bouton **EDIT** pendant la liste de musique est affichée
2. Sélectionnez les fichiers et appuyez le bouton **OK**
3. Pour supprimer des fichiers appuyez le bouton **ROUGE**. Une indication est affichée. Appuyez le bouton **OK**. Si vous voulez supprimer un fichier verrouillé vous êtes invités de mettre votre mot de passe. Mettez votre mot de passe puis appuyez le bouton **OK.**
4. Pour créer une Playlist des fichiers sélectionnés appuyez le bouton **VERT**
5. Pour déplacer des fichiers dans un autre dossier appuyez le bouton **JAUNE.** La liste des dossiers est affichées. Sélectionnez le dossier et déplacez le fichier. Appuyez le bouton **OK** pour terminer le processus.
6. Pour créer un dossier appuyez le bouton **BLEU**. Mettez le nom du dossier à l'aide du clavier affiché au l'écran puis appuyez le bouton **JAUNE.**
7. Pour renommer les fichiers appuyez le bouton **OPT+**. Sélectionnez **Renommer** et mettez le nom directement à l'aide du clavier affiché au l'écran. Appuyez le bouton **JAUNE** pour terminer le processus.
8. Pour Verrouillage / Déblocage de tous les fichiers appuyez le bouton **OPT+.** Sélectionnez **tous sélectionner** ou **tous débloquer** puis appuyez le bouton **OK.**

Tuyau: Le mot de passe préréglé est **0000**.

11. Liste Média

5. L'information de fichier

Appuyez le bouton info en jouant un fichier de la musique pour l'affichage des informations du fichier.

11.4 Photo

Appuyez le bouton **BLEU** pendant l'affichage le la liste de média pour l'affichage de la liste de photo. La liste de photo est de la même façon que la liste de la musique.

1. Option de lecture

1. Sélectionnez un fichier et appuyez le bouton **OK**. Un fenêtre est affiché avec les options de lecture.
2. Sélectionnez **Afficher photo** et appuyez le bouton **OK** pour l'affichage du fichier de la photo.
3. Sélectionnez **Regarder le spectacle de la diapositive** et appuyez le bouton **OK** pour l'affichage de la photo.
4. Sélectionnez **Supprimer un fichier** puis appuyez le bouton **OK** pour supprimer le fichier. Sélectionnez **Oui** puis appuyez le bouton **OK**.

2. Option

1. Appuyez le bouton le bouton **OPT+** pendant la liste de photo est affichée.
2. Pour supprimer le fichier sélectionnez **Supprimer** puis appuyez le bouton **OK**. Une indication est affichée. Sélectionnez **Oui** puis appuyez le bouton **OK**.
3. Pour renommer le fichier sélectionnez **Renommer** et mettez le nom directement à l'aide du clavier affiché au l'écran. Appuyez le bouton **JAUNE** pour terminer le processus.
4. Pour déplacer le fichier dans un autre dossier sélectionnez **Déplacer** et appuyez le bouton **OK.** La liste des dossiers est affichées. Sélectionnez le dossier et déplacez le fichier. Appuyez le bouton **OK** pour terminer le processus.

11. Liste Média

3. Mode édition

1. Appuyez le bouton **EDIT** pendant la liste de photo est affichée
2. Sélectionnez les fichiers et appuyez le bouton **OK**
3. Pour supprimer des fichiers appuyez le bouton **ROUGE**. Une indication est affichée. Sélectionnez **OUI** et appuyez le bouton **OK**. Si vous voulez supprimer un fichier verrouillé vous êtes invités de mettre votre mot de passe. Mettez votre mot de passe puis appuyez le bouton **OK.**
4. Pour déplacer des fichiers dans un autre dossier appuyez le bouton **JAUNE.** La liste des dossiers est affichées. Sélectionnez le dossier et déplacez le fichier. Appuyez le bouton **OK** pour terminer le processus.
5. Pour créer un dossier appuyez le bouton **BLEU**. Mettez le nom du dossier à l'aide du clavier affiché au l'écran puis appuyez le bouton **JAUNE.**
6. Pour renommer les fichiers appuyez le bouton **OPT+**. Sélectionnez **Renommer** et mettez le nom directement à l'aide du clavier affiché au l'écran. Appuyez le bouton **JAUNE** pour terminer le processus.
8. Pour Verrouillage / Déblocage de tous les fichiers appuyez le bouton **OPT+.** Sélectionnez **tous sélectionner** ou **tous débloquer** puis appuyez le bouton **OK.**

Indication: Si vous supprimez ou déplacez un fichier verrouillé vous êtes invités de mettre votre mot de passe. Mettez votre mot de passe à l'aide des boutons **NUMERIQUES** (0-9).

Tuyau: Le mot de passe préréglé est **0000**.

4. Spectateur de la photo

1. Sélectionnez le fichier d'image désiré puis appuyez le bouton **OK** pour agrandir l'image.
2. Appuyez le bouton **EXIT** pour terminer le spectateur. Appuyez le bouton **PLAY** pour retourner.
3. Allez au fichier antérieur ou prochain avec les boutons ◂ / ▸

5. Spectacle diapositive

1. Sélectionnez **regarder le spectacle diapositive** et appuyez au mode édition le bouton **OK** pour lancer le spectacle diapositive. Les fichiers sont affichées respectivement cinq secondes comme l'image pleine.
2. Appuyez le bouton ◂ / ▸ **, i** ou **OK** pour terminer le spectacle diapositive.
3. Appuyez le bouton **LAST** ou **EXIT** pour revenir à la liste des fichiers de photo.

12. Magnétoscope personnel (PVR)

L'enregistreur sauvegarde automatiquement le programme diffusé sur le disque dur installé. Ceci vous permet d'interrompre, rendre dès qu'avancer et retourner rapidement l'émission.

12.1 Bandeau horaire

Appuyez le bouton **Lecture** en regardant un enregistrement. Le bandeau horaire indique l'état de fonctionnement actuel, l'intervalle du temps entre le point de la radiodiffusion et regardant point et le nombre de programme temporairement sauvegardé.

1. Etat de fonctionnement
2. Début
3. Quantité d'images enregistrées
4. Heure actuelle
5. Point de diffusion
6. Temps total (heure actuelle dans TSR)

Parvenir au point du temps spécifié directement, mettez le temps voulu à l'aide des **boutons NUMERIQUES (0-9).** Pour déplacer le bandeau horaire du point regardant un programme au point voulu appuyez le bouton ◂ / ▸ pendant la lecture. Puis
appuyez le bouton **OK.** Si vous n'appuyez pas le bouton **OK** après le déplacement du point de regardant le programme, il sera déplacé automatiquement.

Appuyez le bouton **STOPP** pour terminer le fichier actuel et pour retourner au programme live.

12.2 Enregistrement et lecture différé (TSR)

Ceci vous permet d'effectuer l'enregistrement différé et autres fonctions du magnétoscope avec les boutons de lecture pendant la lecture d'une émission.

12. Magnétoscope personnel (PVR)

1. Lecture

Vous pouvez voir les fichiers enregistrés dans la liste média-vidéo. Appuyez le bouton **MEDIA** pour prendre sans problème la liste des fichiers enregistrés.

1. Appuyez le bouton **Retour** pour lancer la lecture du chapitre antérieur.
2. Appuyez le bouton **Suite** pour lancer la lecture du chapitre prochain
3. Appuyez le bouton < pour retourner et lancer la lecture dès ce point.
   Appuyez le bouton **STOPP** pour retourner au vidéo live
4. Appuyez le bouton **>** pour précéder et lancer la lecture dès ce point.
   Appuyez le bouton **STOPP** pour retourner au vidéo live

Indication:
- Saisissez **boutons NUMERIQUES (0-9)** pendant la lecture et appuyez le bouton **OK** pour parvenir à ce point du temps spécifique.
- Plus des informations vous trouvez sous **11.1.1 Option de lecture**

2. TSR

Ceci vous permet des fonctions telles qu'avancement rapide, embobinage rapide, le ralenti ou interrompre la lecture.

Avance rapide

1. Appuyez sur le bouton **AVANCE RAPIDE** de la télécommande pour avancer dans le programme.
2. Si vous appuyez plusieurs fois sur le bouton **AVANCE RAPIDE**, la vitesse de défilement augmente en 5 étapes : x2, x4, x16, x32, x64.
3. Si vous appuyez sur le bouton LECTURE, l'avance rapide s'arrête et la lecture reprend à vitesse normale.

Remarque : Cette fonction est uniquement disponible lorsqu'il y a un décalage entre l'affichage et la diffusion, suite à une pause, un retour rapide ou un ralenti. L'avance rapide est disponible jusqu'au point de diffusion. Si le point d'affichage rejoint celui de la diffusion, la lecture reprend automatiquement à vitesse normale.

12. Magnétoscope personnel (PVR)

Retour Rapide

1. Appuyez sur le bouton **RETOUR RAPIDE** de la télécommande pour regarder la scène précédente.
2. Si vous appuyez plusieurs fois sur le bouton **RETOUR RAPIDE**, la vitesse de rembobinage augmente en 5 étapes : x2, x4, x16, x32, x64.
3. Si vous appuyez sur le bouton LECTURE, le rembobinage s'arrête et la lecture reprend à vitesse normale.

Remarque : Vous pouvez revenir jusqu'au moment où vous avez changez de chaîne. Si le point d'affichage atteint le point de départ pendant le rembobinage, le programme est automatiquement lu à vitesse normale à partir de ce point.

Ralenti

1. Appuyez sur le bouton **RALENTI** pour lire le programme en cours au ralenti.
2. Appuyez sur le bouton LECTURE pour arrêter le ralenti et reprendre la vitesse de lecture normale.

Pause

1. Appuyez sur le bouton **PAUSE** pour mettre le programme en cours en pause.
2. Si vous appuyez à nouveau sur le bouton PAUSE, la lecture duprogramme reprend là où vous l'aviez arrêtée.

Remarque : Une pause entraîne une difference de temps (décalage) entre le point de diffusion et le point d'affichage. Cette différence est égale au temps de la pause. Vous pouvez contrôler cette différence dans la bandeau horaire. D'autres opérations telles que le ralenti et le rembobinage affectent également la différence de temps. Appuyez sur **STOPP** pour supprimer cette différence et regarder le programme tel qu'il est diffusé actuellement.

12. Magnétoscope personnel (PVR)

12.3 Enregistrement

Vous pouvez enregistrer un programme sur le disque dur intégré, sans falloir des ustensiles de média externe comme magnétoscopes.

Remarque :

- Assurez-vous que l'espace disque est suffisant avant de lancer l'enregistrement.
- Si ce n'est pas le cas, l'enregistrement sera arrêté. Une heure d'enregistrement peut nécessiter jusqu'à 2 ou 3 Go d'espace libre sur le disque dur. Cette valeur peut varier selon le programme enregistré.
- Cet enregistreur permet aussi d'enregistrer des programmes radio.
- L'enregistrement n'est pas arrêté si vous appuyez le bouton **STANDBY** pendant l'enregistrement. L'ustensile ira à mode standby après avoir complété l'enregistrement.
- Appuyez le bouton **i** pour l'affichage de la liste des programmes enregistrés et la boîte d'iformations.

1. Enregistrement commun

1. Appuyez le bouton **ENREG** pour enregistrer instantanément le programme en cours.
2. Pendant l'enregistrement appuyez de nouveau le bouton ENREG pour ajuster le temps de la fin de l'enregistrement. Avec le bouton ◀ / ▶ vous pouvez ajuster le temps de la fin de l'enregistrement par - /+ 10 minutes.

2. Enregistrement plusieurs chaînes

1. Pour enregistrer une autre chaîne effectuez un changement de la chaîne pendant l'enregistrement et appuyez le bouton **ENREG** de nouveau.
2. Vous pouvez enregistrer simultanément jusqu' à quatre chaînes.
3. Si vous appuyez le bouton ENREG pendant l'enregistrement de quatre chaînes, vous êtes invités de sélectionner l'enregistrement lequel vous voulez arrêter ou remplacer.

12. Magnétoscope personnel (PVR)

3. La durée d'enregistrement

1. Pendant l'enregistrement appuyez de nouveau le bouton **ENREG** pour ajuster la durée d'enregistrement.
2. Conformément au standard la durée d'enregistrement se monte à deux heures du commencement d'enregistrement.
3. Appuyez le bouton ◀ / ▶ pour rallonger ou abréger le temps d'enregistrement par - /+ 10 minutes. Le bouton **ENREG** a la foncton du bouton **>**

4. L'arrêté d'enregistrement

1. Appuyez le bouton STOP pour arrêter l'enregistrement d'une des autres quatre chaînes.
2. Vous êtes invités de sélectionner l'un des enregistrements en cours. Sélectionnez la chaîne à arrêter l'enregistrement avec le bouton ▲/▼
3. Sélectionnez **OK** et appuyez le bouton **OK.**

12.4 Signet

1. Ajout d'un signet

Lors de la lecture d'un programme enregistré, vous pouvez aller directement à une position précise grâce aux signets. Pour chercher rapidement et facilement des positions, utilisez des signets.

Appuyez sur le bouton **AJOUT SIGNET** à l'endroit voulu pour placer un signet pendant la lecture d'un programme enregistré. Le symbole du signet est affiché en-dessous à droite sur l'écran.

Remarque : La fonction de signets n'est disponible que dans un programme enregistré.

12. Magnétoscope personnel (PVR)

2. Liste de signet

1. Appuyez **Liste de signet** après que vous avez ajouté un signet.
2. Sélectionnez le point, lequel vous voulez voir avec le bouton ◀ / ▶. L'image de signet est affichée en-dessous à droite sur l'écran.
3. Appuyez de nouveau **Liste de signet** pour retourner au bandeau de lecture.
4. Pour supprimer un point, sélectionnez le point voulu et appuyez le bouton **Signet.**

AJOUT

1. Le curseur du signet
2. Le moment regardant un programme
3. Le point regardant un programme
4. Le symbole du signet

13. Mise à jour logiciel

Afin de garantir un fonctionnement optimal de votre enregistreur, il est nécessaire d'utiliser le logiciel le plus récent. Les dernières informations et les versions mises à jour des logiciels sont disponibles sur le site Web de HUMAX :

www.humax-digital.de

Nous vous conseillons de visiter régulièrement ce site afin de vous procurer les versions de mise à jour des logiciels.

13.1 OTA (Over the Air)

L'OTA, abréviation de l'expression anglaise **over-the-air** (en français « en liaison radio »), permet au fabricant de diffuser les mises à jour des logiciels via les systèmes satellites à la date et à l'endroit de son choix.
La liaison radio (OTA) constitue une autre possibilité de téléchargement des logiciels. Cependant, le fabricant se réserve le droit de décider où et quand cette mise à jour de logiciel sera effectuée en dirigeant les dernières versions de logiciel par liaison radio via les systèmes d'antennes.
Remarque : le téléchargement par liaison radio est limité en priorité à certaines régions géographiques car chaque antenne possède sa propre zone de couverture (zone dans laquelle le signal peut être reçu). La mise à jour du logiciel via le système satellite ne peut s'effectuer que si les conditions suivantes sont réunies.

1. L'appareil doit être équipé du logiciel chargeur approprié

Attention :
Si vous ne disposez pas de ce logiciel chargeur, il es impossible de mettre à jour votre appareil ou celui-ci ne fonctionnera plus une fois la mise à jour effectuée.

2. Le fabricant décide de lancer le téléchargement du logiciel par l'intermédiaire d'un système satellite donné.
3. L'appareil doit être correctement réglé sur l'antenne utilisée par le fabricant
4. La mise à jour du logiciel doit s'effectuer lorsque le signal de réception atteint un bon niveau de qualité et d'intensité. Il important d'effectuer cette mise à jour dans des conditions climatiques favorables à un signal de réception de bonne qualité.

Attention :

- Veillez à ce que l'enregistreur reste en marche et que le cordon d'alimentation reste branché pendant la mise à jour logiciel. Une coupure de courant pendant cette opération peut être fatale pour l'enregistreur.
- Assurez-vous que le câble du signal (câble LNB) reste branché tout au long de la mise à jour du logiciel. La mise à jour pourrait être interrompue et entrainer un mauvais fonctionnement de l'enregistreur.

13. Mise à jour logiciel

Remarque :

- L'opération peut prendre entre 5 et 10 minutes
- Toutes les autres fonctionnalités de l'enregistreur sont inaccessibles pendant la mise à jour.
- Il est impossible d'effectuer une programmation pendant la mise à jour du logiciel.

1. Mise à jour logiciel pendant la télévision

Quand le nouveau logiciel est détecté, vous pouvez choisir de télécharger le logiciel immédiatement ou sauvegarder plus tard. Sélectionnez **Oui** pour l'actualisation immédiate. Sélectionnez **Non** pour l'actualisation plus tarde. Si vous sélectionnez **Non**, ce message affichera si vous lancez la prochaine fois.

2. Mise à jour logiciel par USB host

Copiez le logiciel sur l'USB memory stick et mettez le stick dans le récepteur. Appuyez le bouton **STANDBY** et éteignez le récepteur. Pour mettre sous tension appuyez le bouton STANDBY tandis que vous rallumez simultanément le récepteur pour commencer la mise à jour.

Remarque : Visitez le site d'Internet de l'humax pour plus amples détails.

14. Appendice

14.1 Plan du menu

1. Contrôle parental
2. Installation des langues
3. Réglage de l'heure
4. Réglage des médias
5. Contrôle A/V
6. Autres paramètres

Préférences

1. Editer la liste des chaînes
2. Editer les chaînes favorites
3. Importer/exporter des chaînes

Editer les chaînes

1. Paramètres de l'antenne
2. Recherche des chaînes
3. Mise à jour logiciel
4. Paramètres par défaut

Installation

1. Statut
2. Détection du signal
3. Interface commune

Système

14. Appendice

14.2 Dépannage

Avant de contacter votre service local, consultez d'abord les instructions contenues dans ce chapitre. Si vous ne parvenez pas à faire fonctionner correctement l'enregistreur en suivant les consignes ci-dessous, contactez votre fournisseur local ou le centre de dépannage clientèle.

1. Vous ne parvenez pas à mettre votre appareil sous tension ou aucun message ne s'affiche sur le panneau avant.

- Vérifiez que le cordon d'alimentation principal est en bon état et branché à une prise électrique appropriée.
- Vérifiez que l'approvisionnement de courant de secteur est allumé.
- Vérifiez que le bouton de mise sous tension est sur la position On (marche).
- Branchez le cordon d'alimentation à une autre prise électrique.

2. Aucune image

- Assurez-vous que l'appareil est en mode de fonctionnement. (Appuyez le bouton STANDBY.)
- Assurez-vous que le câble Audio/Vidéo est correctement relié au téléviseur.
- Assurez-vous que le câble d'antenne est correctement relié à l'appareil.
- Assurez-vous que les paramètres de l'antenne sont correctement configurés.
- Vérifiez la luminosité de votre téléviseur.
- Vérifiez que la chaîne diffuse des programmes.
- Appuyez le bouton SOURCE si l'appareil est dans mode d'énergie absorbée.

3. Mauvaise qualité du son et de l'image

- Installez votre antenne dans un endroit dégagé.
- Vérifiez que l'appareil ne se trouve pas à proximité d'un four à micro-ondes ou d'un téléphone cellulaire.
- Maintenez une certaine distance entre le câble de courant et le câble d'antenne satellite.
- Contrôlez le niveau du signal de réception. Si le niveau est faible, ajustez l'orientation de l'antenne. Le niveau du signal de réception dépend des conditions climatiques.

Remarque : Si l'antenne satellite est recouverte de neige ou que la fréquence radio est affaiblie en raison de fortes pluies, la qualité sonore et visuelle peut s'en trouver affectée. Toutefois, le bon fonctionnement de l'appareil ne peut pas être mis en cause dans le cas d'une mauvaise qualité sonore et visuelle due à de mauvaises conditions climatiques.

- Vérifiez que votre alignement de l'antenne est correct.
- Si la taille de votre antenne est insuffisante, procurez-vous une antenne satellite de calibre supérieur.
- Remplacez le LNB si ce dernier est endommagé ou qu'il ne fonctionne plus.

4. Pas de son ou mauvaise qualité sonore

- Vérifiez que le câble AV est branché correctement.
- Vérifiez le volume sonore du téléviseur et de l'enregistreur.
- Assurez-vous que le téléviseur et l'appareil ne sont pas en mode Silence
- Appuyez sur le bouton Audio pour changer de type de bande son.

14. Appendice

5. La télécommande ne fonctionne pas

- Pour faire fonctionner l'appareil à l'aide de la télécommande, vous devez diriger le haut de la télécommande vers le récepteur.
- Vérifiez les piles de la télécommande.
- Echangez les piles de la télécommande.

6. Vous ne parvenez pas à accéder à votre réservation

- Vérifiez qu'une autre réservation n'est pas programmée dans la même plage horaire.
- Vérifiez que l'appareil est sous tension.

7. Aucun informations au mot de passe

- Le mot de passe préréglé est toujours **0000**.

8. La recherche des chaînes ne fonctionne pas

- Assurez-vous que l'installation de l'antenne au menu est correcte

9. L'actualisation de nouveau logiciel n'est pas possible

-Vous pouvez reçu une actualisation. Si l'appareil n'affiche pas une information pour une actualisation aucun logiciel n'est disponible.

10. Vous ne parvenez pas à décrypter les chaînes codées

- Assurez-vous que vous avez mis la carte à puce correcte ou le module correct. Mettez la carte à puce ou le module du nouveau et vérifiez qu'ils sont initialisés correctement.
- Vérifiez au menu que l'appareil reconnaît la carte à puce ou le module.
- Vérifiez au menu que vous possédez un abonnement valide pour les chaînes désirées.
- Assurez-vous que la carte à puce et le module ne sont pas endommagées.

11. Vous ne parvenez pas à décrypter les chaînes Pay-TV

- Vérifiez au menu que vous possédez un abonnement valide pour les chaînes désirées.
- Vous recevez plus des informations de votre opérateur du réseau.

12. Vous ne parvenez pas d'enregistrer des programmes

- Le disque dur est plein. Supprimez des programmes inutiles pour faire place pour les nouveaux programmes.
- Vérifiez si l'enregistrement se chevauche avec une autre chaîne.
- Arrêtez l'enregistrement actuel ou attendez jusqu'à ce qu'enregistrement soit fini.

13. Vous ne parvenez pas l'enregistrement et lecture différé (TSR)

- Pendant l'enregistrement TSR n'est peut-être pas disponible. Attendez jusqu'à ce qu'enregistrement soit fini.
- Supprimez des programmes inutiles pour faire place pour les nouveaux programmes.

14. Appendice

14. L'appareil grommelle

- Les bruits sont suscités par le ventilateur. Le disque dur travaille normal. Ces bruits ne font pas s'éviter mais généralement ils ne sont pas perceptible.

15. La lecture n'est pas possible

- Pour la lecture d'un programme codé appliquez la carte à puce. Au cas où il a été longtemps depuis l'enregistrement, une lecture n'est eventuellement pas possible. Contactez le distributeur du produit.
- Pendant l'enregistrement le signal est peut-être faible ou le disque dur est déjà trop plein.

16. Pendant l'enregistrement un changement de chaîne n'est pas possible

- Certains chaînes ne peuvent pas être changés en raison de restriction de l'accordeur ou le type du rapport.

14. Appendice

14.3 Message d'erreur

Message d'erreur	Causes possibles	Que faire ?
Pas de signal ou mauvais signal	L'antenne satellite est mal orientée	Ajustez l'orientation de l'antenne satellite
	Signal trop faible	Augmentez la tension LNB ou branchez un amplificateur
	L'antenne satellite est trop petite	Procurez-vous une antenne satellite de calibre supérieur
	Le LNB est défectueux	Remplacez le LNB
	Les paramètres de l'antenne sont mal configurés	Reconfigurez les paramètres de l'antenne
La chaîne est cryptée ou non disponible	Vous recevez un signal mais la chaîne ne diffuse aucune	Vérifiez que la chaîne diffuse toujours des programmes séquence audio ou video
	La chaîne n'a pas été supprimée	Éloignez la chaîne de la liste des chaînes et révisez les nouveaux détails de transponder
	La chaîne diffuse des données	Il est impossible de visionner les programmes correctement
	Vous n'avez pas inséré la carte à puce	Insérez la carte à puce
	La carte à puce n'est pas valide	Insérez une carte à puce valide
	La carte à puce est mal insérée	Retirez la carte à puce puis insérez-la de nouveau
	La carte à puce est hors d'usage	Changez la carte à puce
Audio non disponible	Vous recevez un signal, mais la chaîne ne diffuse pas la partie audio	Appuyez sur le bouton Audio pour vérifiez que la chaîne diffuse les séquences audio

14. Appendice

Message d'erreur	Causes possibles	Que faire ?
Module CI non installé	Module CI non installé	Installez un module CI
	Le module CI est mal inséré	Recommencez l'installation Du module CI
	Le module CI n'est pas détecté	Installez un autre module CI pour contrôler si le module CI actuel est défectueux. Si ce n'est pas le cas, contactez votre fournisseur local.
Module CI non valide	Le module CI n'est pas valide	Installez un module CI valide
	Le module CI est mal inséré	Retirez le module puis insérez-le à nouveau
	Le module CI est hors d'usage	Changez le module CI
LNB manque	Il y a un court-circuit du câble LNB	Remplacez le câble LNB
	Il y a un court-circuit interne du câble LNB	Remplacez le LNB
	Une substance étrangère au système empêche la connexion entre le port er le LNB	Retirez la substance étrangère Si le LNB est endommagé, contactez le service local